

# Bulletin municipal

# 2022

# SOMMAIRE

- P1. Le mot du Maire
- P2. Velzic pratique

## L'administration communale :

- P 4. Les budgets
- P 7. Le personnel et les séances du Conseil
- P 10. L'Etat civil
- P 11. Les travaux

## La vie de la commune :

- P 16. Les cérémonies commémoratives
- P 17. Le C.C.A.S.
- P 18. Environnement
- P 20. L'école
- P 21. Les Temps d'Activités Périscolaires
- P 22. L'A.L.A.E.
- P 22. La cantine
- P 24. La médiathèque
- P 26. Les entreprises de la commune

## La vie associative :

- P 27. Jordagym
- P 28. Comité des Fêtes
- P 30. Jordanime
- P 33. Dériv'Chaînes
- P 36. Jordanne F.C.
- P 37. Club Jordanne-Puy Mary
- P 37. A.C.C.A.
- P 37. Une nouvelle association en 2024
- P 38. 15590 Rando
- P 39. A.P.E.

## La vie intercommunale :

- P 40. La C.A.B.A. et le Département
- P 44. Le S.I.V.U.

## Divers :

- P 48. Page Histoire
- P 50. Calendrier des manifestations



Place de l'église



Fracort



Ruines de la tour de Faliès

# Le mot du Maire



Chères Velzicoises, chers Velzicois,

L'ensemble du conseil municipal se joint à moi, pour vous adresser nos meilleurs vœux, pour cette année 2023.

En 2022, la crise C.O.V.I.D. dont nous souhaitons tourner la page, a laissé place malheureusement à la guerre en Ukraine. Je tiens à remercier, tous ceux qui, à nos côtés, ont favorisé l'accueil d'une famille de réfugiés ukrainiens sur notre commune.

Néanmoins, la vie continue ; en témoigne notre marché mensuel qui connaît toujours un franc succès et nous permet de nous réunir et de trouver des produits de qualité. Je remercie les associations qui proposent une multitude d'activités, aussi bien sportives que culturelles et festives. Un grand merci à tous les bénévoles qui animent et font vivre notre commune ; sans leur engagement, rien ne serait possible. En 2023, ce sont plus de 70 manifestations qui sont programmées.

Je vous informe d'ailleurs de la création d'une nouvelle association pour l'organisation de l'anniversaire de notre commune (150 ans) qui se déroulera l'année prochaine en 2024. Un appel à bénévoles sera lancé.

Notre école est en bonne santé avec 32 élèves inscrits. Je remercie les enseignants, avec lesquels nous travaillons en étroite collaboration, pour offrir de bonnes conditions d'apprentissage à nos enfants. Le personnel scolaire également, qui s'investit pleinement dans son rôle d'accueil et d'accompagnement, en proposant des T.A.P. (travaux activités périscolaires) et des activités à la garderie. Nous avons reconduit le partenariat avec le Rugby Club de St Simon pour des activités sportives et avec Laudine Bro pour la danse, le yoga.

Concernant les projets communaux, je remercie nos agents pour leur investissement dans la réalisation de travaux en régie (toiture, maçonnerie,...) qui nous permettent de faire des économies sur notre budget très serré. Merci aux bénévoles de l'association Jordanime qui ont fleuri notre commune et réalisé les décorations de cette fin d'année.

En 2022, nous avons rénové le pont de Clavières qui en avait grandement besoin, bâti un mur de soutènement sur la route d'Auzolles, changé la porte d'entrée de l'école et rénové les vestiaires du terrain de foot, je remercie le club pour la réalisation des travaux aux vestiaires. Nous nous étions engagés à sécuriser la traversée de la commune, une première étape a été réalisée avec l'installation de radars pédagogiques aux deux entrées du village.

Pour 2023, une aire de jeux pour enfants sera installée sur le site de Lavernière et une autre à l'école ; un espace de réchauffement sera créé à la salle polyvalente. Les demandes de subventions pour le projet de réhabilitation de l'ancienne mairie en bar, restaurant et gîte sont lancées.

Nos finances étant limitées, nous espérons lever le maximum d'aides pour mener à bien tous ces projets. Merci aux collectivités partenaires pour leur aide précieuse au montage financier de tous nos dossiers.

Sachez enfin que face à l'explosion des frais de fonctionnement qui nous attend, comme dans toutes les collectivités, nous resterons engagés tout au long de notre mandat sur la poursuite de nos projets et le maintien du bien vivre à Velzic, dans le respect de la maîtrise de nos charges.

Chères Velzicoises, chers Velzicois, je vous réitère tous mes vœux pour cette année, plein de réussites dans vos projets, santé et bonheur pour vous-même et vos familles.

LE MAIRE

Jean François BARRIER

# Velzic pratique

## SERVICES DE SANTÉ

**MAISON MEDICALE DE LA JORDANNE (ST SIMON)** Tél : 04.71.63.97.36

**Médecins :** Drs LONGUET, MARCHADOU et MAURS  
Consultations au cabinet ou à domicile sur RDV  
Horaires secrétariat : lundi au vendredi 8h/12h - 14h30/19h  
Cabinet ouvert le samedi matin 8h/12h

**Pédiatre :** Dr Lucie BARETS (Tél : 06.18.12.70.53)

**Psychiatre :** Dr Michael CHABRIER (Tél : 07.49.66.45.91)

**Psychologues :** Lucie POTHIER (Tél : 06.65.70.81.99),  
Chloé CONTAMINE (Tél : 06.86.75.64.20)  
Joanne VIVANCOS (Tél : 07.66.53.07.52)

**Cabinet INFIRMIER :** Tél : 04.71.47.13.06

**Cabinet de KINESITHERAPIE :** Tél : 04.71.47.13.61

**Infirmière D.E. :** Julie MAGNE (Tél : 07.49.14.15.50)  
soins à domicile ou au cabinet sur R.D.V.

**N° D'URGENCES :** POMPIERS : 18 et 112  
GENDARMERIE NATIONALE : 17  
S.A.M.U. : 15

## TARIFS LOCATION SALLE POLYVALENTE

\* (Nouveaux tarifs au 1er janvier 2023)

aux associations communales ou intercommunales : gratuit

aux particuliers de Velzic :

24h00 : 150.00 €

48h00 : 230.00 €

72h00 : 310.00 €

aux particuliers extérieurs :

24h00 : 250.00 €

48h00 : 330.00 €

72h00 : 410.00 €



Les réservations se font auprès du secrétariat de mairie.

Il sera demandé un chèque de caution de 500,00 €.

**LOCATION TRACTEUR/CAMION (avec chauffeur) :** 50,00 € / heure

**ACHAT CONCESSION CIMETIERE :** 70,00 € / m2

## HORAIRES DES DECHETTERIES \*

**Déchetterie de l'Yser**

Rue de l'Yser - 15000 Aurillac

Tél : 04 71 64 51 08

Ouvert du lundi au samedi de 8h00 à 12h15 et de 13h30 à 18h00

**Déchetterie des « 4 Chemins »**

ZAC des quatre-chemins - 15250 Naucelles

Tél : 04 71 43 05 76

Ouvert du lundi au samedi de 8h00 à 12h15 et de 13h30 à 18h00

\* **ATTENTION** : Les déchetteries sont fermées le dimanche.

## SERVICES MUNICIPAUX

### SECRETARIAT DE MAIRIE

Du lundi au vendredi de 9h00 à 12h00

Et de 13h00 à 17h00

Fermé au public les mardis et jeudis après-midi

Tél : 04.71.47.93.04

Adresse mail : [mairie@velzic.fr](mailto:mairie@velzic.fr)

Site internet : <https://www.velzic.fr>

Facebook : Mairie de Velzic

### C.C.A.S. (centre communal action sociale)

Tél : 04.74.47.93.04

### AGENCE POSTALE COMMUNALE

Du lundi au vendredi de 9h00 à 12h00

Tél : 04.71.47.93.00

### MEDIATHEQUE

Du lundi au vendredi de 9h00 à 12h00

Et de 13h00 à 17h00

Fermée au public les mardis et jeudis après-midi

Tél : 04.71.47.93.04

Adresse mail :

[bibliotheque-de-velzic@wanadoo.fr](mailto:bibliotheque-de-velzic@wanadoo.fr)

### A.L.A.E. (accueil de loisirs associé à l'école)

Le matin : 7h30 à 8h35

T.A.P. : 15h30 à 16h30 lundi mardi jeudi

A.L.A.E. : 16h30 à 18h30 lundi mardi jeudi

15h30 à 18h30 vendredi

Tél : 04.71.47.96.86

### Les assistantes maternelles de Velzic

\* Fabienne BARETS  
4, impasse du cordonnier  
(Nb : 4) (Tél : 06.89.27.39.33)

\* Evelyne DUMONTET  
3, rue de la fontaine à Clavières  
(Nb : 3) (Tél : 06.45.50.65.02)

\* Christine LABRO  
3, impasse du canoë  
(Nb : 4) (Tél : 06.77.91.54.87)

BAR—TABAC

**M. FABRE**

15590 VELZIC  
Tél. : 71.47.94.28



S.A.R.L GAUDY

CHAUFFAGE • SANITAIRE  
ENERGIES RENOUVELABLES

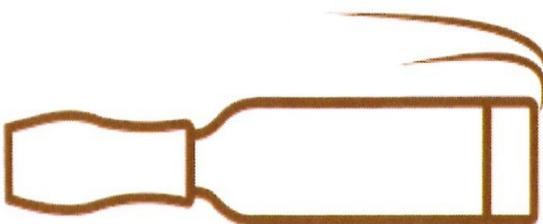
ROUTE DES CAMPAGNES  
15590 VELZIC

TEL : 04.71.47.93.62  
PORT : 06.84.00.59.73

SIRET: 518 094 859 00015 • APE : 4322A

**TEL : 06.84.39.18.48.**

**m** **MENUISERIE**

 **SEVERAC**

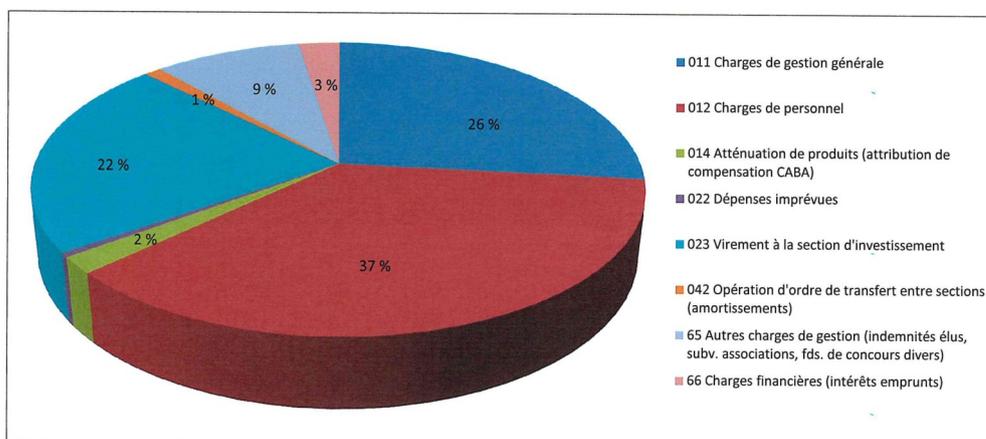
**MENUISIER - ÉBÉNISTE**

# L'administration communale

## Budget communal 2022

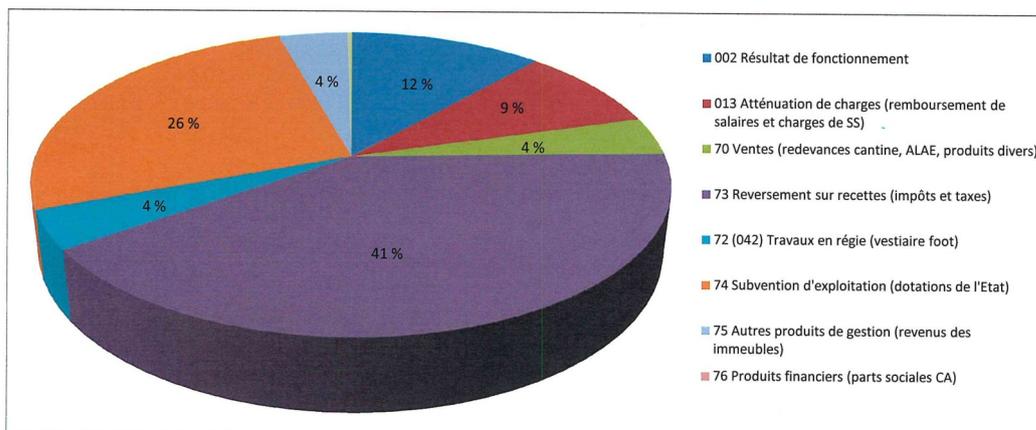
### BUDGET 2022 (Section de Fonctionnement - Dépenses)

011 Charges de gestion générale	108465,00
012 Charges de personnel	149390,00
014 Atténuation de produits (attribution de compensation CABA)	7500,00
022 Dépenses imprévues	2000,00
023 Virement à la section d'investissement	89966,12
042 Opération d'ordre de transfert entre sections (amortissements)	4303,00
65 Autres charges de gestion (indemnités élus, subv. associations, fds. de concours divers)	37483,00
66 Charges financières (intérêts emprunts)	10465,00
<b>TOTAL :</b>	<b>409572,12</b>



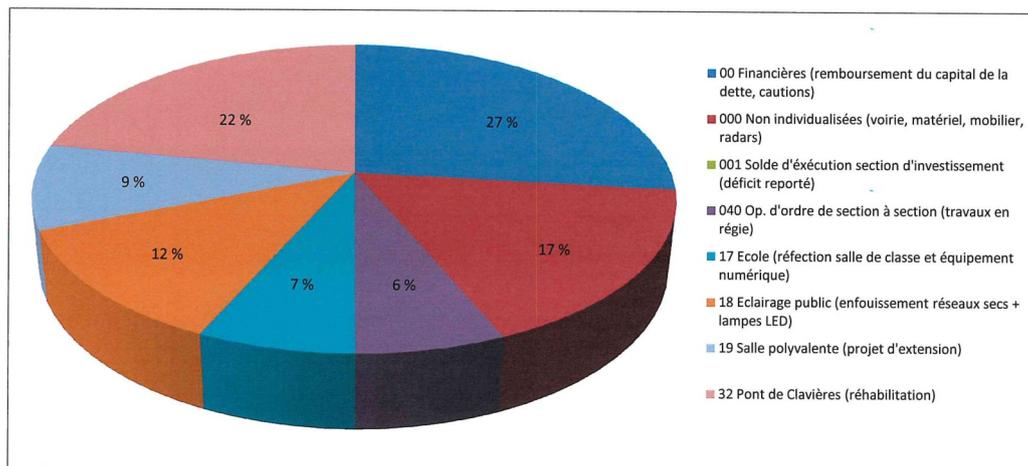
### BUDGET 2022 (Section de Fonctionnement - Recettes)

002 Résultat de fonctionnement	47404,12
013 Atténuation de charges (remboursement de salaires et charges de SS)	36400,00
70 Ventes (redevances cantine, ALAE, produits divers)	16428,00
73 Reversement sur recettes (impôts et taxes)	166555,00
72 (042) Travaux en régie (vestiaire foot)	16695,00
74 Subvention d'exploitation (dotations de l'Etat)	107875,00
75 Autres produits de gestion (revenus des immeubles)	17000,00
76 Produits financiers (parts sociales CA)	15,00
77 Produits exceptionnels	1200,00
<b>TOTAL :</b>	<b>409572,12</b>



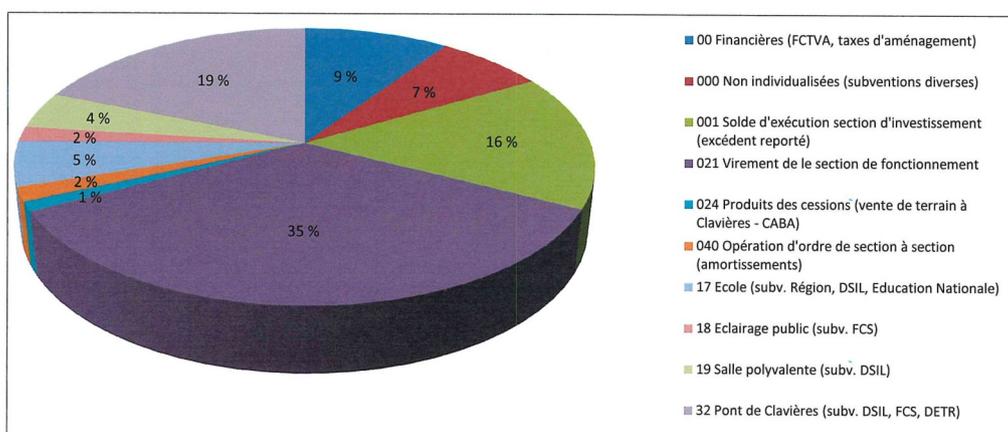
**BUDGET 2022 (Section d'Investissement - Dépenses)**

00 Financières (remboursement du capital de la dette, cautions)	69110,00
000 Non individualisées (voirie, matériel, mobilier, radars)	43928,68
001 Solde d'exécution section d'investissement (déficit reporté)	0,00
040 Op. d'ordre de section à section (travaux en régie)	16695,00
17 Ecole (réfection salle de classe et équipement numérique)	17563,00
18 Eclairage public (enfouissement réseaux secs + lampes LED)	31621,00
19 Salle polyvalente (projet d'extension)	23150,00
32 Pont de Clavières (réhabilitation)	57726,00
<b>TOTAL :</b>	<b>259793,68</b>



**BUDGET 2022 (Section d'investissement - Recettes)**

00 Financières (FCTVA, taxes d'aménagement)	24620,00
000 Non individualisées (subventions diverses)	18401,00
001 Solde d'exécution section d'investissement (excédent reporté)	41249,56
021 Virement de le section de fonctionnement	89966,12
024 Produits des cessions (vente de terrain à Clavières - CABA)	2817,00
040 Opération d'ordre de section à section (amortissements)	4303,00
17 Ecole (subv. Région, DSIL, Education Nationale)	13679,00
18 Eclairage public (subv. FCS)	4500,00
19 Salle polyvalente (subv. DSIL)	11146,00
32 Pont de Clavières (subv. DSIL, FCS, DETR)	49112,00
<b>TOTAL :</b>	<b>259793,68</b>



# Budget C.C.A.S. 2022

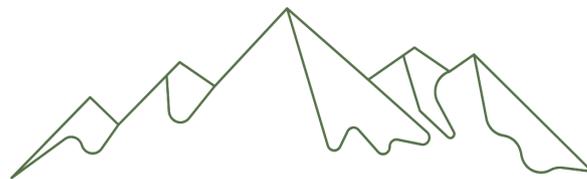
## SECTION DE FONCTIONNEMENT

DEPENSES	
Charges de gestion générale (repas des aînés + colis)	1 700.06
Charges de personnel (cotisation URSSAF)	152.00
Autres charges de gestion courante :	
- Secours d'urgence	300.00
- Subvention C.L.I.C. (centre local d'information et de coordination)	361.00
- Subvention A.B.C. épicerie sociale	100.00
- Subvention au Département (Fonds de Solidarité Logement)	200.00
- Aides diverses (chèques cadeaux naissances, voyages...)	180.00
<b>TOTAL</b>	<b>2 993.06</b>

RECETTES	
Excédent reporté	645.06
Subvention de la Commune	1 648.00
Libéralités reçues	700.00
<b>TOTAL</b>	<b>2 993.06</b>

## L'ÉPICERIE DE LA JORDANNE



**OUVERT 7J/7 TOUTE L'ANNÉE**

**Supérette, pain, produits régionaux,  
presse, gaz, coin café.**

**15130 SAINT-SIMON - 04 71 47 10 79**

# Le personnel communal

## Personnel non titulaire :

**Alex BARRIER**

Contrat aidé depuis le 18/10/2021

**Jean-François BONNET**

Contrat aidé depuis le 18/10/2021

## Personnel titulaire :

**Séverine LASMARTRES**

Agent des écoles

**Laurence LERON**

Agent des écoles

**Pierre MEALLET**

Agent technique

**Damien BELAIGUES**

Secrétaire de mairie

## Les séances du Conseil Municipal en 2022

### Séance du 9 mars 2022 :

- Vote du compte de gestion 2021 de la commune
- Vote du compte administratif 2021 de la commune
- Affectation du résultat de fonctionnement 2021 de la commune
- Vote du compte de gestion 2021 du lotissement
- Vote du compte administratif 2021 du lotissement
- Modification des statuts de la C.A.B.A.
- Motion en faveur de la poursuite des activités de la S.O.P.A.
- Demande de subvention au titre du fonds cantal solidaire (F.C.S.) 2022-2024
- Dématérialisation des demandes d'autorisation d'urbanisme (D.A.U.) : avenant aux conventions de création du service mutualisé et d'organisation du service
- Convention avec un intervenant extérieur pour l'animation des T.A.P.
- Vœu en faveur de la liaison entre le cœur du Massif Central et Paris en train de nuit à court terme
- Demande de subvention à la Région pour la création d'une aire de jeux pour enfants

### Séance du 12 avril 2022 :

- Vote des taux d'imposition 2022
- Vote du Budget Principal de l'exercice 2022
- Demande de dotation d'équipement des territoires ruraux (D.E.T.R. ) pour les travaux urgents de sécurisation sur la route d'Auzolles
- Paiement d'heures complémentaires à un agent
- Renouvellement des lampes d'éclairage public par des leds
- Vente de terrain à la S.C.I .d'Auzolles

### Séance du 16 juin 2022 :

- Révision du fonds de concours à verser au syndicat départemental d'énergies du Cantal (S.D.E.C.) pour l'enfouissement des réseaux téléphoniques au bourg et sur la RD 17
- Programme d'amendes de Police 2022
- Vente d'un terrain communal au lotissement du Pré du Four en faveur de M. et Mme CHATRIEUX

- Transfert en pleine propriété des parcelles AC0052, AC0072 et AC0107 (allée du pré du Camp)
- Vente d'un pavillon POLYGONE au profit de Mme Laetitia BRUEL et prolongement de l'allée du pré du Camp
- Publicité et affichage des actes en mairie
- Transfert en pleine propriété des parcelles AC0052, AC0072 et AC0107 (allée du pré du Camp) (**ADDENDUM**)
- Vente d'un pavillon POLYGONE au profit de Mme Laetitia BRUEL et prolongement de l'allée du pré du Camp (**ADDENDUM**)
- Vente d'un terrain communal à Broussoux en faveur de M. et Mme Michel APCHER
- Vente d'un terrain communal à Broussoux en faveur de M. Alain BARBES
- Acquisition de la parcelle AB0172 au bourg

### **Séance du 15 septembre 2022 :**

- Adoption de la nomenclature comptable M57
- Révision du coût des travaux en régie pour la peinture des vestiaires du foot
- Réaffectation et approbation de la demande de subvention au département au titre du Fonds Cantal Innovation 2020 (F.C.I.)
- Avenant au bail de location du garage de l'ancienne mairie (charges)
- Avenant au bail d'occupation précaire de l'appartement de l'école (charges)
- Motion adressée au Président de la République pour le retour au tarif régulé de l'énergie

### **Séance du 3 novembre 2022 :**

- Incorporation au domaine communal d'un bien sans maître à Mousset
- Provision pour créances douteuses sur l'exercice 2022
- Tarifs publics 2023
- Demande de subvention au titre de la DETR 2023 (réhabilitation de l'ancienne mairie par la création d'un restaurant et d'un gîte)
- Demande de subvention au titre de la DETR 2023 (extension de la salle polyvalente par la création d'une cuisine aménagée)
- Demande de subvention à la Région au titre du « Bonus Ruralité » (réhabilitation de l'ancienne mairie - création d'un gîte communal)
- Demande de subvention à la Région « aide au dernier commerce en milieu rural »
- Tarification sociale de la cantine « cantine à 1 € »
- Avenant au bail de location de la salle polyvalente en faveur de Mme Laudine BRO
- Renouvellement de la ligne de trésorerie auprès du Crédit Agricole
- Renouvellement du contrat d'entretien des cloches de l'église
- Vote de crédits supplémentaires (créances douteuses)
- Mise à jour du classement de la voirie communale
- Vote de crédits supplémentaires (réseaux de voirie)
- Création d'emploi d'adjoint technique principal de 2ème classe à temps non complet
- Renouvellement de la convention avec Cantal Ingénierie et territoires (C.I.T.) pour une mission d'assistance à la gestion de la maintenance du parc informatique de l'école
- Avenant au contrat groupe d'assurances statutaires
- Vote de crédits supplémentaires (payés)
- Vote de crédits supplémentaires (charges générales)

**LES JOUETS DE FANNY**  
Jouets en bois artisanaux

 [www.jouetsboisfanny.com](http://www.jouetsboisfanny.com)

 06 72 90 61 07

 [lesjouetsdefanny@laposte.net](mailto:lesjouetsdefanny@laposte.net)

 Les Jouets de Fanny

 1, route des Campagnes 15590 Velzic



**RENAUD JALADON**  
Travaux Jardinage Bricolage  
Intérieur Extérieur  
Paiement Cesu (crédit d'impôt)

**06 73 14 62 53**

 **GARAGE**  
DELRIEU LOÏC

**04.71.47.92.82**

 Liaumier  
15590 St-Cirgues-de-Jordanne

E-mail: [delrieu.loic@orange.fr](mailto:delrieu.loic@orange.fr)



**06.24.38.05.60**  
[www.lespetitssavonneurs.fr](http://www.lespetitssavonneurs.fr)

**LES petits SAVONNEURS**

Mazieux  
15590 LASCELLE

**VINCENT GERMAIN**  
**PLAQUISTE**

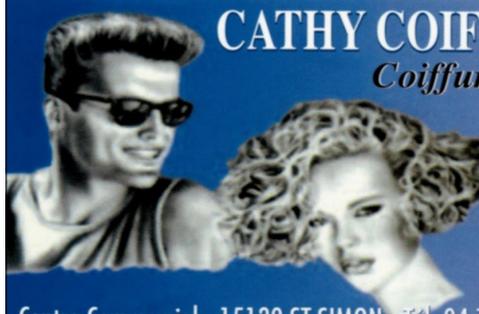


**CLOISONS SECHES**  
**ISOLATION**  
**AMENAGEMENT DE COMBLES**

**CATHY COIFFURE**  
*Coiffure mixte*

**Hommes**  
**Femmes**  
**Enfants**

Centre Commercial - 15130 ST SIMON - Tél. 04 71 47 13 78



**LES TILLEULS**

BAR - HÔTEL\*\* - RESTAURANT - PISCINE  
LAURENT & MYLENE FRITSCH



A 15MIN D'AURILLAC, ROUTE DU PUY MARY  
D17 - 15590 ST CIRGUES DE JORDANNE

CHAMBRES TOUT CONFORT - TV - TEL DIRECT  
CUISINE REGIONALE & GASTRONOMIQUE  
SAUNA - JACUZZI  
JARDIN - PARKING PRIVE - GARAGE

04.71.47.92.19  
[HOTELLESTILLEULS.COM](http://HOTELLESTILLEULS.COM)  
[INFO@HOTELLESTILLEULS.COM](mailto:INFO@HOTELLESTILLEULS.COM)

 **06 66 81 19 23**

**CLAVIERES**   
**15590 Velzic**

**SAS BARBET**  
VAREILLE - MOULENE

**TRAVAUX PUBLICS**

Z.A. - 15250 JUSSAC  
**06 85 75 69 86**  
[sasbarbetjussac@gmail.com](mailto:sasbarbetjussac@gmail.com)



# Etat Civil 2022

NOMS	DATES	ADRESSES
<b>NAISSANCES</b>		
Louca, Marius MALACAFFE MARTINS	27/01/2022	13, cité du Pré du Four
Naomie DOUCET	30/01/2022	Clavières
Elise SEVERAC	10/07/2022	Auzolles
Laurine, Lola PRAT	11/07/2022	20, route des Campagnes
Nathan, Simon, Jean SÉVÉRAC	08/12/2022	Auzolles
<b>MARIAGES</b>		
*****		
<b>DÉCÈS</b>		
Micheline, Albertine REYGADE ép. RIBAUD	18/01/2022	11, route des Campagnes
Marcel, Léon LABRO	21/07/2022	4, impasse du Canoé

**SAS FERME DE REQUIRAN**  
15250 LAROQUEVIEILLE

06 45 09 43 94 - 06 70 52 22 01 - 06 73 87 83 40  
jmp15250@orange.fr

Vente de produits fermiers  
Fromages Salers & Cantal fermier  
Beurre - Tome

**Ayu Chhay**

Préparation de plats asiatiques

Sur les marchés  
En livraison pour vos  
réceptions  
ayu.chhay87@gmail.com

**Les Ruchers Des O'Rourke**  
Production de miel dans le Cantal

*Apiculteurs récoltants et transformation artisanale  
des produits de la ruche*

**O'Rourke Steven et Katarina**  
15340 Cassaniouze  
Tel: 06-60-97-39-15  
Mail: steven.orourke@yahoo.fr

**Les Briconautes**  
• Bricolage • Décoration • Jardin

Quincaillerie - Jardinage - Fers - Tôles  
Matériaux - Abris Bois - Bois d'extérieur  
Poteries - Mobilier de Jardin  
Grains - Aliments du Bétail

**Ets GRENIER**  
Les 4 Chemins  
15000 AURILLAC **04 71 48 06 54**

# Travaux et Investissements

## Pont de Clavières

Suite à un diagnostic sur cet ouvrage, le conseil municipal avait pris en 2021 la décision de le renforcer. En effet des signes inquiétants au niveau des culés (parties aux extrémités destinées à supporter le poids du tablier) étaient apparus. Suite à l'appel d'offre lancé, deux entreprises se montraient intéressées pour la réalisation des travaux.

Au final, la SAS GAUTIER bien connue pour son savoir-faire dans le domaine a été retenue.

Les points faibles ont été renforcés par la construction de murs d'ancrage plus importants, le pied de l'ouvrage a été drainé et des goulottes d'évacuation des eaux de pluie posées sur le tablier.

Suite à cela, l'entreprise EUROVIA a procédé à la pose d'un enrobé sur la chaussée.

Le montant de ces travaux s'élève à :

**57 710.74 € TTC**

avec les subventions suivantes (D.E.T.R., D.S.I.L. (dotation de soutien à l'investissement local), F.C.S.) :

**38 471.43 €**

Coût restant pour la collectivité :

**19 239.31 €**



## Reprise d'un mur de soutènement route d'Auzolles

Nous avons eu la mauvaise surprise de voir s'écrouler un mur de soutènement important sur la route menant à Auzolles .

Avec l'aide du C.I.T., nous avons pu monter un dossier de demande d'aide et réaliser les travaux dans la foulée.

Merci aux agents de C.I.T. pour leur réactivité, ainsi qu'à l'entreprise S.T.A.P.15 qui a adapté son planning pour intervenir le plus rapidement possible et éviter des dégradations supplémentaires.

Montant total des travaux : **37 981.80 € TTC**

Montant des subventions (D.E.T.R.) : **6 109.00 €**

Coût restant pour la collectivité : **31 872.80 €**





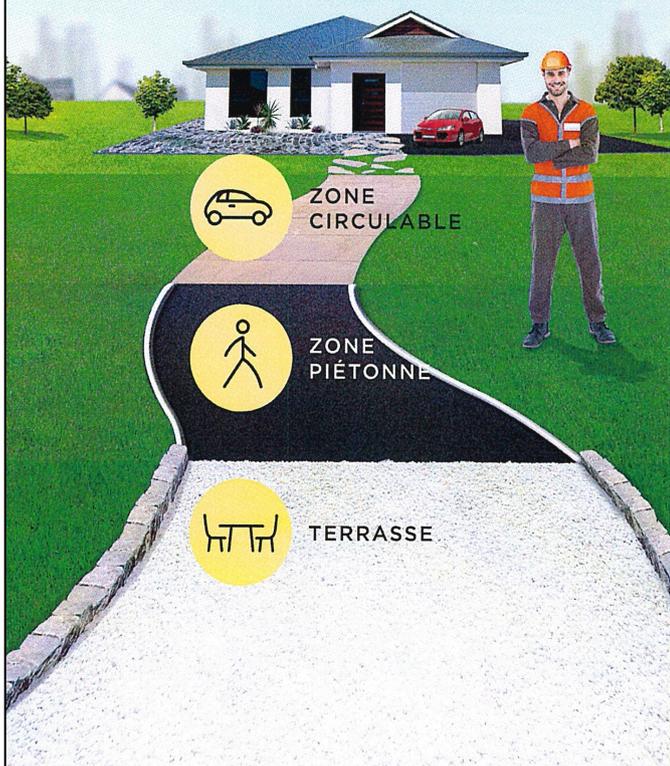
# Travaux Publics Canalisations Locations Transports

Christophe COSTES  
06 07 46 33 87

Z.A. les 4 chemins - 15250 NAUCELLES

Tél : **04 71 43 25 26** - Fax : **04 71 43 25 43**

NOTRE SAVOIR-FAIRE  
AU SERVICE DES PARTICULIERS



## COLAS & VOUS

EMBELLISSEZ VOS EXTÉRIEURS

**COLAS**

**ETABLISSEMENT D'AURILLAC**

11 avenue du Garric - ZAC de Baradel - BP 237  
15002 AURILLAC cedex

[www.colasetvous.fr](http://www.colasetvous.fr)

**0 805 210 805**

Service & appel  
gratuits

## Vestiaires du terrain de sport

Depuis la construction des derniers vestiaires en 1997, aucun travaux n'avaient été réalisés.

Il a donc été décidé de refaire les peintures de tout le bloc ainsi que celles de la partie buvette.

Après plusieurs réunions avec les dirigeants de Jordanne F.C., nous avons décidé de mener cette action ensemble.

La collectivité a fourni les matériaux ; les employés communaux ont procédé à la pose de la toile de verre et les bénévoles du club ont réalisé le reste des travaux.

La municipalité tient à remercier et féliciter tous ces bénévoles pour leur implication et la qualité du travail réalisé ; bravo à vous tous.

Coût de l'opération : **6 550.98 € TTC**

Montant des aides (D.E.T.R. sur les matériaux) : **852.60 €**

Coût restant pour la collectivité : **5 698.38 €**



## Suite des travaux à l'école (porte d'entrée)

Dans la continuité des travaux entrepris en 2021, le remplacement de la porte principale de l'école a été réalisé cette année.

Gaël SEVERAC a fourni et posé la porte.

Coût des travaux : **6 367.56 € TTC**

Pour rappel coût total des travaux de l'école : **17 362.23 € TTC**

Montant des aides (D.S.I.L., Région) :

**11 410.00 €**

Coût restant pour la collectivité : **5 952.23 €**



## Radars pédagogiques

Avec l'aide du Conseil Départemental, nous avons procédé au contrôle de la vitesse sur la RD 17 entre déc. 2021 et janv. 2022 grâce à un radar mobile. La vitesse quotidienne des véhicules empruntant cet axe de circulation nous semblait peu appropriée à une traversée de village. Notre ressenti s'est avéré en partie exact puisque le relevé de mesures nous apprend que peu d'automobilistes respectent les 50 km/h réglementaires. Un excès de vitesse à « 122 km/h » a même été enregistré durant cette période !

Sur la base de ce constat, nous avons décidé de la mise en place de radars pédagogiques qui, il faut bien se l'avouer ne régleront pas tout.

L'installation a été gérée par le S.D.E.C. et réalisée par l'entreprise C.D.E. A n'en pas douter, le sujet reviendra sur le devant de la scène rapidement ; serons-nous obligés devant l'indiscipline collective d'installer chicanes, plateaux surélevés ou autre, qui, une fois installés, poseront d'autres problèmes.



## Travaux d'entretien



### Réalisation d'un mur de soutènement

Suite à la vente d'une parcelle communale en faveur de la famille CHATRIEUX, le mur de soutènement du trottoir bordant la RD 17 a été refait par les agents municipaux.

Coût des matériaux : **985.48 € TTC**

### Travaux à l'école :

Nous avons refait à neuf la toiture des anciens sanitaires de l'école qui seront, à terme, totalement réhabilités pour servir de stockage au matériel ludique de l'école.

Coût des matériaux : **993.30 € TTC**



### Embellissement du point d'apport des déchets de Mousset :

Cette réalisation s'inscrit dans notre volonté de rendre plus esthétique l'ensemble des points d'apport volontaires des déchets ménagers de la commune. Il fallait bien commencer par un lieu et c'est celui de Mousset qui a été choisi. En plus de l'aspect visuel, nous avons également assuré la sécurisation des containers qui, jusqu'alors, étaient souvent déplacés par le vent au milieu de la route départementale. Le système de containers devant évoluer dans les années à venir, nous allons attendre que les décisions définitives soient prises pour continuer ces travaux.

Coût des matériaux : **639.15 € TTC**

### Elagage des bords de routes :

En fin d'année, nous avons réalisé d'importants travaux d'élagage le long de la voirie d'Auzolles afin d'éviter les mauvaises surprises en période hivernale.

Ces travaux ont un coût non négligeable pour notre collectivité ; or, l'entretien de la végétation aux abords des voiries est de la responsabilité des propriétaires.

### Rappel de l'article D161-24 du code rural :

« Les branches et racines des arbres qui avancent sur l'emprise des chemins ruraux doivent être coupées, à la diligence des propriétaires ou exploitants, dans des conditions qui sauvegardent la sûreté et la commodité du passage ainsi que la conservation du chemin. Les haies doivent être conduites à l'aplomb de la limite des chemins ruraux. Dans le cas où les propriétaires riverains négligeraient de se conformer à ces prescriptions, les travaux d'élagage peuvent être effectués d'office par la commune, à leurs frais, après une mise en demeure restée sans résultat ».

Coût de l'opération : **1447.63 €** comprenant 110 heures de travail pour 2 agents : 1379.60 € (salaire + charges) et le coût du carburant : 68.03 € (essence tronçonneuses, gasoil véhicules).

Tous ces travaux ont été réalisés en interne par Pierre et Jean-François.

Leur adaptation aux différentes situations permet à notre collectivité de faire des économies non négligeables sur ce genre de travaux. Un grand merci à eux pour leur investissement au service de tous. En plus de ces travaux, l'entretien courant a été mené tout au long de l'année.

## “ÊTRE LÀ POUR LES AUTRES, C'EST NOTRE PRIORITÉ.”

ÊTRE ASSUREUR MUTUALISTE, C'EST ÊTRE AU CONTACT DE NOS 4 MILLIONS DE SOCIÉTAIRES SUR LE TERRAIN



Chez Groupama, nous sommes convaincus que rien n'est plus efficace que le contact humain. Avec 1 866 agences, 4 900 conseillers et 30 000 élus, nous disposons d'un réseau unique sur le terrain qui nous permet de vous proposer les solutions adaptées à vos besoins.

Rencontrez un conseiller Groupama ou rendez-vous sur [groupama.fr](http://groupama.fr)

### VOS AGENCES À AURILLAC

- 11 AVENUE GAMBETTA - 04 71 45 50 60
- 29 AVENUE GEORGES POMPIDOU - 04 71 63 43 06

N° Cristal 0 969 320 319

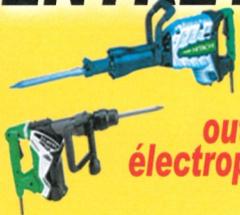


Groupama d'OC - Casse Régionale d'Assurances Mutuelles Agricoles d'OC - Siège social : 14 rue de Vidalhan, CS 9905, 3101 BALMA Cedex - 391 861 531 R.C.S. TOULOUSE - Entreprise régie par le code des assurances et soumise à l'autorité de Contrôle Prudenciel et de Résolution (ACPR), 4 place de Budapest, CS 92439, 75436 Paris cedex 09. Document et visuels non contractuels - Crédit photo : Aurélien Chauvaud - Création : Agence Marcel - 5812-070022



**ENTRETIEN LOCATION VENTE**

**04.71.48.67.58**



**outils  
électroportatifs**



**sableuses et  
compresseurs**

**machine  
à joints**



**plus de 72  
machines et  
matériel à votre  
disposition !**



**mini-pelles  
1 à 10T**



**nettoyeur  
HP pro**

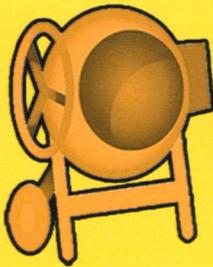
**camion nacelle  
permis B**



**camions benne  
permis B**



**livraison du  
matériel loué  
sur tout le Cantal !**



**AURIMAT BTP**

**17 allée G. Pompidou - après l'Hotel IBIS**

**www.aurimatbtp.fr - administration@aurimatbtp.fr**

**GF gilbert ferrières**

**ESPACE**  
revêtements

**SIÈGE SOCIAL : 12, av. Georges Pompidou - 15000 AURILLAC**

**Tél. 04 71 64 67 25**

**E-mail : contact@gilbert-ferrieres.fr**

**PEINTURE**

**SOL**

**MUR**

**MATÉRIEL**

**OUTILLAGE**

**RIDEAUX**

**SAINT-FLOUR**  
Tél. 04 71 60 59 01

**RODEZ**  
Tél. 05 65 74 42 56

**FIGEAC**  
Tél. 05 65 34 74 76

**MILLAU**  
Tél. 05 65 87 14 15

**www.gilbert-ferrieres.fr**

# La vie de la commune

## Les cérémonies commémoratives

### Guerre de 1870



Travaux de construction du camp d'Übigau par les prisonniers de guerre français.  
Dessin Friedrich Reinhardt

Au début de l'année, la Mairie a été contactée par le colonel Henri LAMBARÉ, officier de liaison basé en Allemagne et délégué adjoint du « Souvenir français » en Saxe. L'objet de ce contact était d'obtenir des informations sur un soldat français mort en captivité à l'issue de la guerre franco-prussienne de 1870 et inhumé dans le carré des prisonniers français du cimetière de Dresde-Kaditz. Le soldat en question était né à Velzic en 1846, il s'appelait **Jean LEYGONIE** et il appartenait au 72ème régiment de Marche. Il est mort au camp d'Übigau sur les bords de l'Elbe le 20/02/1871 victime de la variole et âgé seulement de 25 ans. Il repose dans ce cimetière parmi les 114 autres soldats français morts également de maladies et des mauvaises conditions de vie dans le camp d'Übigau. Malgré des recherches dans les archives, il n'a pas été possible de retrouver des descendants de ce soldat à Velzic. Néanmoins, le 10 juillet 2022 avait lieu l'inauguration de la nouvelle stèle de cette tombe collective sous le patronage du « Souvenir français », en présence de quelques familles de soldats, de représentants des communes d'origine et des autorités locales. On ne peut que se féliciter de cette initiative qui participe au devoir de mémoire et qui honore les soldats français morts pendant la guerre de 1870. Cette défaite militaire, dont le souvenir nous semble lointain aujourd'hui, a pourtant profondément marqué le pays en faisant naître un esprit de revanche qui a contribué au déclenchement du premier conflit mondial quarante quatre ans plus tard en 1914.

D.B.

### Cérémonie du 8 Mai 1945



La Victoire du 8 mai a été commémorée en toute simplicité et comme de coutume, le message officiel publié à cette occasion a été lu par Monsieur le Maire. Ce message évoque les sacrifices et les souffrances supportés par le peuple français pendant la deuxième guerre mondiale et la détermination des alliés et des résistants dans leur lutte contre l'ennemi nazi. L'importance de l'Europe et la fragilité de la paix y sont également soulignées, car la guerre est à nouveau présente sur le continent Européen avec le conflit russo-ukrainien. A la fin de la cérémonie, une gerbe a été déposée au pied du monument aux morts.

D.B.

### Cérémonie du 11 Novembre 1918

Cette année encore, les élèves de l'école ont pris part à la cérémonie du 11 Novembre, accompagnés de leur institutrice. Ils ont lu un poème qui avait pour thème : « la guerre dans les tranchées ».

Monsieur le Maire a ensuite pris la parole en donnant lecture du message officiel du Ministre des Armées, message qui retrace en quelques lignes le bilan de la « grande guerre » et l'importance de maintenir le devoir de mémoire à notre époque. A l'issue de la cérémonie, une gerbe a été déposée au pied du monument, pour honorer les Velzicois morts pour la France entre 1914 et 1918.

D.B.



# Centre communal d'action sociale (C.C.A.S.)

Après deux ans d'interruption pour cause d'épidémie de C.O.V.I.D., le traditionnel repas des aînés de la commune s'est tenu le 26 novembre 2022 pour la plus grande joie des participants (environ 40 personnes). Cette année, il a été « délocalisé » à St Cirgues-de-Jordanne chez Mylène et Laurent FRITSCH que l'on remercie chaleureusement pour leur accueil et pour la qualité du repas. Comme de coutume, des colis ont été distribués par les membres du C.C.A.S. aux personnes âgées de plus de 75 ans qui n'ont pas pu prendre part à ce moment convivial (ces colis ont été confectionnés par la maison Vigouroux de Mandailles).  
D.B.



Le C.L.I.C. maintient en 2022 ses ateliers mémoire à la Médiathèque. Un petit groupe de séniors y participe chaque lundi depuis le 24 octobre. Ces ateliers sont programmés jusqu'au 11 avril 2023. Pour rappel, le C.L.I.C. propose à tous les aînés de la vallée, à partir de soixante ans, des solutions pour mieux vieillir. Pour tout renseignement contacter directement le 04 71 62 88 95 ou la mairie.



11/05/2022 08:49

La Montagne

L'Association des Maires du Cantal se mobilise pour venir en aide aux réfugiés ukrainiens.



**VELZIC** ■ Une famille d'Ukrainiens vient d'arriver dans la commune

## Le bourg accueille des réfugiés

Volontiers engagée dans les actions solidaires, la municipalité a répondu en mars à l'appel de la préfecture, afin d'accueillir une famille ukrainienne.

Cette démarche, se voulant intercommunale, a été portée par le SIVU de la Vallée de la Jordanne dont les 5 communes se sont investies dans le projet. L'ancien appartement de fonction au-dessus de l'école a été retenu pour cet accueil.

Une opération solidaire et généreuse

Spacieux et lumineux, ne nécessitant pas de gros travaux, il a été rafraîchi par des employés communaux de la vallée. Un appel aux dons a été lancé auquel quatre-vingt dix personnes ont répondu en proposant du mobilier, des équipements ménagers, de l'alimentation voire de l'argent. Des bénévoles se sont mobilisés pour aménager rapidement l'appartement et depuis une dizaine de jours, Tetiana, Valery et leur fille Oksana



ACCUEIL. Valery, Tetiana et Oksana devant leur logement.

l'occupent. Venus de Kiev en voiture dans des conditions très difficiles avec leur chien Zlata, ils ont été accueillis avec chaleur et semblent s'adapter rapidement à la vie locale. Ainsi, malgré le frein linguistique, la famille se ravitaill

régulièrement auprès du commerçant ambulant et, dès cette semaine, Oksana qui en Ukraine fabriquait à son compte du fromage de vache, va reprendre son activité comme employée dans une ferme à quelques

kilomètres de Velzic. Une opération solidaire et généreuse qui va permettre à cette famille de retrouver une certaine sérénité, aux habitants du village et de la vallée de tisser toujours plus de lien et de s'ouvrir à une nouvelle culture. ■





## LA JORDANNE COMME VOUS NE L'AVEZ JAMAIS VU !



### L'ancienne gravière de Velzic, site d'exception

Durant les années 50/60, le lit de la Jordanne a été creusé pour l'extraction de matériaux sur la commune de Velzic : c'est pourquoi on parle d'ancienne gravière. Depuis la fin de l'exploitation, la fosse s'est comblée en sédiments et aujourd'hui c'est un des rares endroits où la rivière retrouve une dynamique naturelle.

Parfois mal perçu en raison de son aspect « sauvage », le site est pourtant un haut lieu de biodiversité à l'échelle de la vallée de la Jordanne grâce à sa naturalité : rivière dynamique, boisement alluvial, présence de bois mort... La commune de Velzic, avec l'appui de l'Entente Cère amont (chargé de la compétence GEMAPI : Gestion des Milieux Aquatiques et Prévention des Inondations) mène une réflexion pour mieux valoriser ce site.

Un piège photo a été posé sur le site pendant l'été 2022 : en peu de temps une belle diversité d'espèces qui a pu être observée avec notamment le passage de la remarquable Loutre d'Europe.



### Une sensibilisation réussie !

Afin de valoriser ce site de l'ancienne gravière, deux animations y ont été organisées en 2022 :

- avec l'école de Velzic le mardi 11 octobre, autour de la découverte de la Loutre d'Europe : nous sommes allés observer la rivière, les berges, la végétation, pour déterminer si les milieux sont favorables à la Loutre et rechercher des indices de sa présence.
- une sortie grand public organisée avec la mairie de Velzic a eu lieu le dimanche 16 octobre et a réuni **40 participants**. L'objectif était de faire découvrir ce site d'exception en parlant de la dynamique de la rivière mais aussi de sa biodiversité. : nous avons diffusé les vidéos prises avec le piège-photo et une petite pêche a permis d'observer les larves d'insectes qui habitent la rivière.



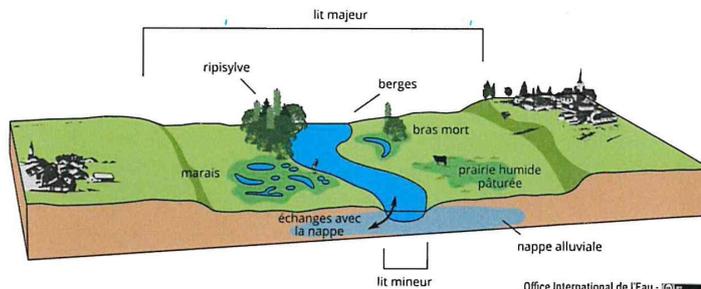
# La rivière est vivante !

Le fonctionnement d'une rivière étant complexe, nous vous proposons quelques explications simplifiées pour mieux comprendre la dynamique naturelle d'une rivière et les contraintes qu'elle rencontre.

À l'origine de la création d'une rivière : de l'eau qui s'écoule en suivant les pentes. L'eau va prendre de la vitesse, ce qui lui donne une énergie (plus ou moins forte en fonction du débit, on ressent bien cette force quand on marche dans une rivière).

Ainsi, en traçant son chemin, l'eau qui s'écoule va tour à tour creuser (érosion des berges et du lit) puis déposer les sédiments (formation de bancs de gravier/sable/limon). La rivière cherche sans cesse son équilibre grâce à ce mécanisme, c'est pourquoi elle va naturellement devenir sinueuse et alterner entre des zones calmes et des zones de plus fort courant.

La rivière s'écoule la plupart du temps dans ce qu'on appelle le **lit mineur** mais lors des crues, elle déborde et inonde le **lit majeur**.



Cette dynamique va façonner la rivière mais elle dépend aussi du relief et du type de sédiments. Dans le cas de la Cère et de la Jordanne : au niveau des sources, la pente est forte et l'eau s'écoule sur des roches dures difficiles à mettre en mouvement. Quand la pente s'adoucit, typiquement après les gorges pour la Cère et la Jordanne, la rivière va trouver des matériaux plus fins et le mécanisme érosion/dépôt peut entraîner la formation de méandres ou de tresses.

## Le transit sédimentaire dans la rivière

Il s'agit du transport de matériaux de différentes tailles dans la rivière : limons, sables, graviers, cailloux, blocs... Les matériaux plus lourds roulent au fond du lit tandis que les plus légers sont en suspension dans l'eau.

## UN ÉQUILIBRE DIFFICILE À TROUVER DE NOS JOURS

Pour les usages humains autour de la rivière (habitations, activités agricoles, etc.), de nombreuses berges ont été renforcées par des enrochements afin qu'elles ne s'érodent pas. C'est une solution locale mais la rivière continue de chercher son équilibre : si elle ne peut creuser la berge là où les forces se concentrent, l'énergie de la rivière continue de se renforcer et elle creusera plus loin, sur l'autre berge, ou au fond du cours d'eau. De nombreuses portions de cours d'eau ont même été déplacées en bordure de parcelle pour faciliter les activités agricoles.

Nos rivières ont beaucoup souffert de ces aménagements et les conséquences sont multiples. La rivière étant de plus en plus rectiligne, l'eau s'écoule donc plus vite. C'est une des raisons pour lesquelles en période de crue, les inondations sont plus importantes en aval, et la rivière s'assèche plus vite en été.

Les anciens tracés de la Cère sont bien visibles dans les prés à droite de l'image (La Prade de Comblat/Vic-sur-Cère)



La gestion de la rivière pour concilier son bon fonctionnement avec les usages anthropiques est complexe... Les conflits sont nombreux et les solutions sont à trouver au cas par cas en gardant une vision globale de la dynamique de la rivière.

Pour toute information :



CPIE Haute Auvergne  
(structure animatrice)

Crédits photos : Entente Cère amont, mairie de Velzic, CPIE Haute-Auvergne  
Photos aérienne : copie d'écran Géoportail © IGN / Illustration : Office International de l'Eau

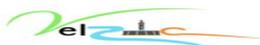
Château St Etienne Téléphone : 04 71 48 49 09  
15 000 AURILLAC Email : contact@cpie15.fr

Site internet des services de l'Etat : <http://www.cantal.gouv.fr/zsc-vallees-de-la-cere-et-de-la-jordanne-a4053.html>



(Arrêté municipal du 02/12/2021)

**NE BRÛLONS PLUS  
NOS DÉCHETS VERTS  
à L'AIR LIBRE !**



# L'école

Elle comporte 2 classes. Boris DARSES, avec l'aide de Séverine Lasmatres, s'occupe des maternelle-CP. Carole LAFON, la directrice, s'occupe de la classe de CE-CM.

Nous avons réalisé plusieurs projets et sorties pédagogiques. Velzic nous offre plusieurs avantages, comme l'accès à la bibliothèque. La proximité de la rivière et de la forêt a permis d'organiser des animations avec le C.P.I.E. De cette façon, les élèves apprennent à connaître leur environnement et à le protéger.

« Le jardin pour tous » est également une chance pour l'école. Tout au long de l'année la classe de maternelle-CP entretient le jardin partagé, en travaillant sur diverses activités scientifiques et artistiques. Les élèves apprennent à reconnaître les différentes espèces et travaillent sur le vivant, le cycle de vie des végétaux et mettent la main à la pâte en arrosant, en plantant, en semant, ... mais aussi en faisant du Land Art par exemple. Ainsi, les enfants prennent conscience de l'importance de la place de la nature dans la vie de l'homme ; mais aussi de sa fragilité, et ce dès le plus jeune âge. Ce projet fonctionne en collaboration avec Pascale une intervenante bénévole et ancienne professeure des écoles. Grâce à leurs récoltes, tous les élèves de l'école ont pu manger de la soupe et de la ratatouille à la cantine, avec les légumes du jardin.

Cette année, l'école de Velzic a participé pour la première fois à l'opération « Nettoyons la nature ». Du matériel et un goûter nous ont été fournis. Nous avons donc pris des forces avant d'enfiler nos gants et notre chasuble. Nous avons ramassé des déchets dans le bourg de Velzic et dans la rivière asséchée. Cette expérience a été formatrice et appréciée des élèves.



Les enfants de maternelle-CP se rendent régulièrement à la bibliothèque pour emprunter des livres.

Nous avons effectué 10 séances à la piscine d'Aurillac. L'objectif est de maîtriser le « savoir-nager » lors du passage en 6<sup>ème</sup>. Nous remercions les parents accompagnateurs pour leur disponibilité et la mairie qui finance le transport.

Les élèves de CE-CM sont partis trois jours à Paris avec leur maîtresse et Pierre-Alexis Jacques-Dit-Routier. Ce voyage a été enrichissant au niveau pédagogique et culturel. Les enfants ont découvert des lieux sublimes et incontournables comme la Tour Eiffel, l'Arc de Triomphe ou encore la Cité des Sciences. Nous avons travaillé, nous avons joué et surtout nous avons appris à vivre ensemble en autonomie. Une expérience exceptionnelle, qui, je l'espère, restera longtemps dans leur mémoire. Nous remercions encore une fois la mairie et l'A.P.E. qui ont financé ce superbe voyage, et notre parent accompagnateur, qui a donné de sa personne et qui a fait un super montage audio-visuel pour la fête de l'école.



La classe de maternelle-CP est partie à Omps à la ferme pédagogique. La matinée a commencé avec la fabrication de pain, que nous avons mangé le lendemain à l'école avec de la compote de prunes maison. Les enfants ont visité la ferme en observant une multitude d'animaux : vaches, ânes, chevaux et moutons. Ils ont partagé leur pique-nique avec le chat de la ferme. L'après-midi, les élèves ont pris plaisir à nourrir les chèvres au biberon et à caresser les animaux dociles de la ferme. Ils ont terminé la journée avec un passage par la basse-cour. Tout le monde s'est bien amusé durant cette journée.



Merci à l'équipe éducative, aux parents d'élèves, à la mairie et à l'APE pour leur investissement dans l'école de Velzic. Grâce à eux, les élèves ont la chance d'apprendre dans d'excellentes conditions et de participer à des projets éducatifs et culturels enrichissants. C.L.

## Les Temps d'Activités Périscolaires (T.A.P.)

Ces temps gratuits pour les familles se déroulent dans l'enceinte de l'école pour les activités de loisirs créatifs, au terrain de sport de Velzic et à la salle polyvalente pour les activités sportives.

98% des élèves scolarisés participent à ce temps d'accueil du lundi au jeudi de 15h30 à 16h30. Laurence Leron et Séverine Lasmartres en assurent l'organisation et l'animation. Elles sont accompagnées certains jours d'Alex Barrier.

Comme activités, les enfants ont pu s'initier au rugby avec Marion une intervenante du RC St Simon et depuis le mois de septembre c'est Pierre qui l'a remplacée. Les enfants ont découvert l'expression corporelle avec Laudine. Ils ont pu faire également de la cuisine, de la pâte à sel, des créations de déco de Noël, des créations de véhicules en carton et des ateliers de lecture.

Les enfants s'inscrivent pour l'année scolaire par le biais d'un bulletin d'inscription. Le T.A.P. ne peut pas être interrompu en cours d'année. Tout enfant inscrit doit impérativement y participer. Les parents ne peuvent venir récupérer leur enfant qu'au terme de la séance d'activité.



# L'accueil de loisirs associé à l'école (A.L.A.E.)

L'A.L.A.E. est ouvert le matin de 7h30 à 8h35. Les familles doivent remplir une fiche par semaine ou pour l'année scolaire.

Le soir, Laurence accueille les enfants de 16h30 à 18h30 (lundi, mardi et jeudi) et le vendredi de 15h30 à 18h30, toujours sur inscription faite par les parents. Séverine peut venir en soutien suivant les effectifs.

Des activités de loisirs créatifs peuvent être proposées aux enfants suivant leur envie et leur motivation.

La facturation se fait par trimestre suivant le quotient familial :

Quotient familial	matin	soir
QF1 ≤ 281€	0.90€	1.15€
281€ < QF2 ≤ 1046€	1.10€	1.35€
QF3 > 1046€	1.25€	1.50€



Pour contacter les animatrices du périscolaire

☎ 04 71 47 96 86

✉ [severine.mairievelzic@yahoo.fr](mailto:severine.mairievelzic@yahoo.fr)

S.L.



## La Cantine

Les repas sont confectionnés par Laurent Raoux de « l'Auberge des deux ponts » à St Simon et le service à la cantine est assuré par Laurence Leron et Alex Barrier.

Laurent a eu la gentillesse de préparer les légumes ramassés par les enfants au « Jardin pour tous » et de les introduire dans ses menus.

Par ailleurs, les enfants ont aussi goûté la soupe préparée par la classe de maternelle-CP avec les légumes du « Jardin pour tous. »

De janvier à juillet, en moyenne 22 repas par jour ont été servis et 27, de septembre à décembre.

Chaque vendredi les parents sont invités à inscrire leurs enfants pour les lundis, mardis, jeudis et vendredis de la semaine suivante. Cela permet au restaurateur de mieux organiser ses menus et d'utiliser au mieux des produits frais.

### Tarifs 2023 \*:

Enfant : 3.15 €

Adulte : 6.30 €

S.L.

\* Une nouveauté en 2023 : la mise en place de la tarification sociale de la cantine scolaire dite « cantine à 1€ ». Les élus ont fait le choix d'instaurer ce dispositif basé sur le quotient familial. Ainsi, l'Etat versera à la commune 3 € en compensation du manque à gagner pour l'application du tarif plafonné à 1 € pour les familles les plus modestes. Le conventionnement avec l'Etat est conclu pour une durée de 3 ans. A l'issue de ces 3 ans, la commune devra se prononcer sur la reconduction ou l'abandon du dispositif.

Une grille tarifaire a été établie de la façon suivante :

Tranches	Quotient familial (€)	Tarif
1	0-499	0.50 €
2	500-999	1.00 €
3	1000 et plus	3.15 €

La facturation de la cantine sera donc basée sur cette grille tarifaire à compter du 1er janvier 2023.

D.B.



**BONNET Hygiène**



**Agence Aurillac**

106 av Gal Leclerc « La Ponétie »

15000 AURILLAC

Tél. 04 71 47 21 65

Fax. 04 71 47 29 29

E-mail : [contact-bh@heegeo.fr](mailto:contact-bh@heegeo.fr)

*Jean Farges  
Fleuriste*



*Parce que chaque moment de la vie est important*

*Mariage - Naissance*

*Baptême - Anniversaire - Fêtes*

*Cadeaux - Déco*



6 av. de la République

15000 AURILLAC

**Tél. 04 71 48 05 94**

[jeanfarges@wanadoo.fr](mailto:jeanfarges@wanadoo.fr)

[www.farges-fleuriste.fr](http://www.farges-fleuriste.fr)

**Le Crédit Agricole Centre France**

*Partenaire*

**de la vie locale**



N°Vert 0 800 400 000

APPEL GRATUIT DE PLUS UN POSTE FIXE



[www.ca-centrefrance](http://www.ca-centrefrance)



**CENTRE FRANCE**

Banque Assurance Immobilier

CARTE REGIONALE DE CREDIT AGRICOLE MUTUEL DE CENTRE FRANCE - Société coopérative à capital variable ayant le statut d'association de droit commun - Siège social : 2, avenue de la République - 15000 AURILLAC (FRANCE) - 04 71 48 05 94 - 04 71 48 05 94 - 04 71 48 05 94 - 04 71 48 05 94



**LES 3 CAVES**

Av. du général Leclerc

15000 AURILLAC

Tél. 04 71 48 09 81

Fax : 04 71 64 69 16

[www.3caves.com](http://www.3caves.com)

Vins - Vins fins - Réserves d'hôtels - Champagne - Brasserie  
Spiritueux - Bières - Jus de fruits - Sirops - Eaux minérales - Cafés



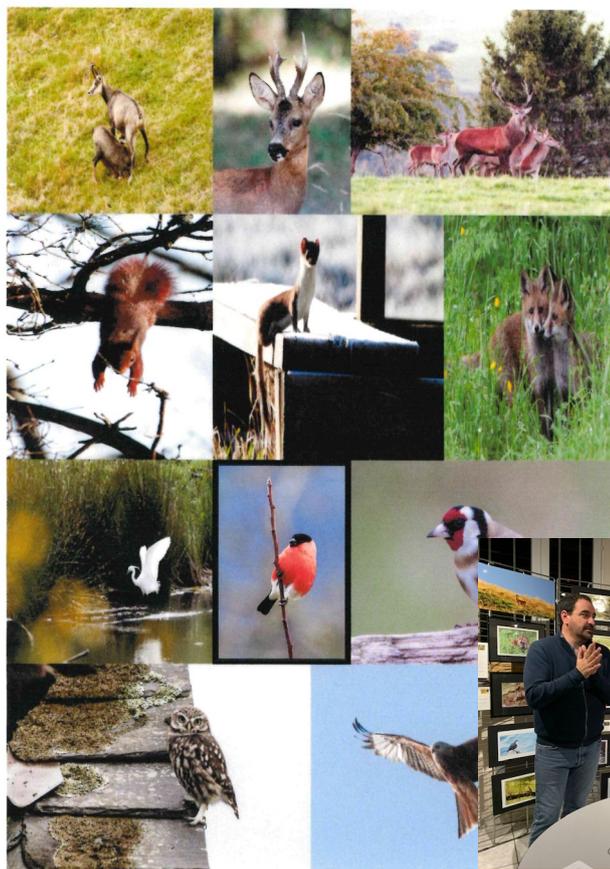
3 boulevard du Vialenc - 15000 AURILLAC

Tél. : 04 71 48 06 45 / Fax : 04 71 48 77 19

[www.quincailleriegervais.fr](http://www.quincailleriegervais.fr)

# La médiathèque

## Expo photos « faune et avifaune du Cantal » du 24 octobre 2022 au 3 janvier 2023



Le photographe Jean-Marie BOULARD a exposé durant l'automne et l'hiver quelques uns de ses meilleurs clichés sur les animaux sauvages de notre département.

Le public a pu ainsi découvrir ou redécouvrir des espèces locales parfois discrètes, telles que la martre, l'hermine ou encore certains rapaces comme le milan, le faucon pèlerin, le grand duc et bien d'autres.

Les enfants de l'école ont particulièrement apprécié cette expo.

La patience et le talent du photographe ont permis de saisir sur la pellicule ces moments fugaces de la vie animale.

Le vernissage de l'expo a eu lieu le 9 décembre autour d'un verre de l'amitié.



### RAPPEL AUX USAGERS DE LA MÉDIATHÈQUE DE VELZIC

La Médiathèque du Conseil départemental du Cantal **prête gratuitement** une partie de ses collections à la **médiathèque de Velzic**. Elle dispose pour tous les âges et tous les publics de collections importantes de :

- livres (romans, documentaires, bandes dessinées, albums pour les plus jeunes...)
- jeux et jouets (jeux d'éveil pour les tout-petits, jeux de société, puzzles, jeux d'extérieur...)
- CD, DVD, livres audio
- des outils d'animation (tapis de lecture, valises thématiques, jeux en bois surdimensionnés...)

Ceux-ci sont renouvelés tous les 2 mois grâce à un système de navette.

En parallèle, le service développement culturel du Conseil départemental du Cantal prête gratuitement son fonds d'expositions thématiques, ses outils d'animation (Kamishibai, tapis de lecture...) et ses œuvres issues de l'arthothèque départementale, aux médiathèques, établissements scolaires, collectivités, associations. Il s'agit de panneaux faciles à manipuler, accompagnés - ou pas - de livres, CD, DVD, jeux, ces expositions, destinées à tous les publics, sont mises à disposition après signature d'une convention de prêt pour 3 mois (maximum) ou quelques jours.

Contact par courriel à [culturecantal@cantal.fr](mailto:culturecantal@cantal.fr) ou par téléphone au 04 71 63 31 45

**Alors, quel que soit votre lieu de résidence, venez profiter de ce fonds gratuit et demandez ce qui vous intéresse, en ligne (site : [culture.cantal.fr](http://culture.cantal.fr)) ou de vive voix ; pour cela rendez-vous à la médiathèque, au 10 rue du Lavoir, à Velzic.**

**Ouverture au public : 9h à 12h et 13h à 17h les lundis, mercredis et vendredis et de 9h à 12h les mardis et jeudis**

Les modalités d'inscription et conditions de prêt sont à voir sur place.

D.B.

# Auberge Des Deux Ponts

Hôtel, Bar,  
Restaurant

Raoux

Laurent

36 Place De L'église

15130 Saint-Simon

Fixe: 04 43 04 46 97

Portable: 06 77 31 94 79

# Les entreprises et commerçants de la commune

NOMS	ADRESSES	ACTIVITE
BASTIDE Jérôme	Lavernière	Taxi
DESTANNES Christophe	Lavernière	Luthier
FABRE Marcelle	Rue du 19 mars 1962	Bar Tabac
GERMAIN Vincent	Clavières	Plaquiste
S.A.R.L. GAUDY	Route des Campagnes	Plomberie Chauffage
LES JOUETS DE FANNY PERTUS Stéphanie	1, route des Campagnes	Jouets bois
S.C. RAYNAL	1, route des Campagnes	Carrelage Faïence Isolation extérieure
Lillie Bois Création Emilie ONNO BARRIER	2 chemin du château Vieux	Ebéniste
SEVERAC Gaël	Auzolles	Menuisier
LE TERROIR DE MARTINE ROUYER Martine	Auzolles	Fabrication artisanale de confitures et sirops
JALADON Renaud & Isabelle	Mousset	Travaux, jardinage, bricolage intérieur et extérieur, gîtes

Aux côtés des entreprises et des commerçants, n'oublions pas également les acteurs institutionnels, associatifs et les agriculteurs qui participent à la dynamique de notre commune.

## Un nouveau producteur à Clavières



Habitants de Clavières depuis bientôt 10 ans, William et sa petite famille se lancent dans un tout nouveau défi : l'élevage de poules pondeuses afin de proposer à la vente leurs œufs fermiers plein air.

Un 1<sup>er</sup> lot de poules est arrivé fin décembre qui permettra de vendre les œufs aux particuliers dans un 1<sup>er</sup> temps. Un 2<sup>nd</sup> poulailler est prévu courant 2023. Il contribuera à élargir les ventes aux professionnels de la restauration et aux commerces avec un total d'environ 500 poules.

"La p'tite ferme" est située au bord du chemin de randonnée entre Clavières et Rouffiac.

Installées sur un terrain d'un hectare, les poules ont un accès libre à un parcours enherbé ainsi qu'à un bosquet leur offrant des espaces à la fois ensoleillés ou plus ombragés. William les nourrit avec une alimentation française, locale et sans OGM, transformée en farine par ses soins, afin de faciliter leur digestion.

William s'inscrit dans un mode d'élevage et un travail agricole raisonnés. Il accorde une grande importance au respect de l'environnement et au bien-être animal. Il aime dire avec humour : "ce n'est pas Bio, c'est naturel".

Il sera présent aux marchés de Velzic (le 3<sup>e</sup> dimanche de chaque mois) et de Vic-sur-Cère (mardi et vendredi) dans un 1<sup>er</sup> temps. Il reste disponible pour vous accueillir à la ferme, pour des ventes ou pour faire visiter les poulaillers aux enfants, comme aux plus grands. Vous pouvez le joindre pour toutes informations complémentaires au 06.67.29.36.75 ou par mail [willbad1581@gmail.fr](mailto:willbad1581@gmail.fr)

# La vie associative



## Jordagym

### 2022 l'association a 10 ans

10 ans d'échauffements, de squats, d'abdos, de pompes, d'étirements et de très bons moments.



Les horaires en 2022 ont été modifiés : Lundi Pilates 18h ; Mardi Gym 18h15 ; Jeudi Pilates 18h.

Des tarifs toujours très attractifs et des prestations de grande qualité, proposés à tous, hommes, femmes, quel que soit l'âge.

41 adhérents participent à une, deux ou trois séances chaque semaine ; 51% de personnes originaires de la commune de Velzic, 49% originaires d'autres villages de la vallée et d'Aurillac.

Les deux manifestations traditionnelles (vide-grenier en mars et bourse aux jouets en novembre) ont confirmé cette année encore, l'enthousiasme des visiteurs pour l'achat d'objets de 2è main.



L'association a contribué à certains événements sur la commune, avec d'autres groupes de bénévoles et tenu, à son tour, la buvette du marché de producteurs.

Jordagym, lors du forum des associations, a eu l'occasion de rencontrer de futurs adhérents, notamment parmi les nouveaux arrivants sur la vallée.

Et pour fêter ce 10è anniversaire, une partie des gymnastes s'est retrouvée autour d'un bon buffet, en décembre.



Il est toujours possible de s'inscrire en cours d'année au Pilates ou à la gym ; pour cela vous pouvez contacter le 06 38 82 42 77 ou vous présenter à la salle polyvalente, aux jours et horaires indiqués ci-dessus, pour tester une séance gratuitement.

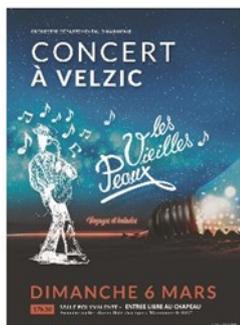
**Les R.D.V. en 2023 : Vide-grenier 12 mars et Bourse aux jouets 26 novembre**

Les membres du bureau et tous les adhérents remercient vivement la municipalité pour son soutien indéfectible, depuis 10 ans (prêt de la salle, mise à disposition de placards de rangement du matériel et subvention).

***Nous vous souhaitons une très belle année 2023.***



L'année 2022 a été riche en événements pour les bénévoles du comité qui se sont mobilisés lors de nombreuses manifestations proposant des activités diverses pour des publics variés.



**Le 6 mars a eu lieu un concert avec « Les vieilles Peaux ».** L'orchestre départemental d'harmonie, composé des 40 musiciens les plus motivés et confirmés, a rassemblé une centaine de spectateurs. La première partie du spectacle a été l'occasion de découvrir un duo de flûtes baroques « Mademoiselle GLC ».

**Le 8 avril a eu lieu un concert avec « Annycroch's ».**

L'orchestre, composé d'une vingtaine d'instruments à cordes et de 2 claviers, a proposé un programme très varié : musiques de films, classique, tzigane, folk, ... Tous les profits ont été reversés à une association en faveur de l'Ukraine.



**Soirée dîner spectacle le 30 avril avec Gali & co.** Les spectateurs ont pu profiter du spectacle bien rôdé de Jean Louis GALIDIE, mélangeant close up, piano bar, chant et spectacle interactif, en dégustant leur plateau de moules-frites.



**Concert de guitare classique avec Raphaël MATA le 11 juin.**

Le virtuose de la guitare a proposé un répertoire très éclectique, embrassant toutes les époques et une grande variété de genres et de styles : il affectionne tout particulièrement la musique espagnole et sud-américaine.

EGLISE de VELZIC  
SAMEDI 11 JUIN 20H30



**Ravitaillement de l'UTPMA le 18 juin.**



## La fête du village s'est déroulée les 6 et 7 août

Très gros succès pour cette fête qui a rassemblé beaucoup de monde autour d'un programme riche en animations, destinées aux plus grands comme aux plus petits :

Concours de pétanque, spectacle de théâtre de rue, concert avec les Celtic Monkeys, cochon à la broche, randonnée pédestre, danse et jeux pour enfants, grillades, balades en poneys, jeux en bois, animation des compagnons d'Orlhac, concert de Swan Boys, ...



## Soirée « lune » le 12 août

Conférence sur l'histoire et l'exploration de la lune avec G. Manhès, ancien directeur de recherche au CNRS puis observation avec l'association Equinoxe Astronomie



## Théâtre le 6 novembre avec « Les tréteaux de Thiézac »

Pièce de Feydeau, très bien interprétée, qui a fait rire un public d'environ 75 personnes.



L'équipe du comité des fêtes a également tenu la buvette du marché de producteurs 2 dimanches de l'année : en avril et en octobre.

Le bureau pour l'année 2023 a été voté à l'Assemblée générale du 4 Novembre 2022 et se compose comme suit :

Présidente : Emilie ONNO-BARRIER

Trésorière : Agnès SEMETEYS

Secrétaire : Estelle DOS RAMOS

Trésorier adjoint : Jean-François FRAYSSE

Tous les volontaires sont les bienvenus et peuvent adhérer à l'association pour 10 €.

## Animations prévues en 2023 :

19 février : Thé dansant

13 juillet : Bal populaire

4 mars : Soirée disco

5 et 6 août : Fête du village

8 avril : Concert

12 août : Nuit des étoiles

27 mai : Rando gourmande

4 novembre : Théâtre

16 juin : Ravitaillement UTPMA

**Toute l'équipe du Comité vous souhaite une très bonne année 2023**

Contact : emilieonno@hotmail.com ou [cdf.velzic@gmail.com](mailto:cdf.velzic@gmail.com) – 06.22.07.62.07

## Une année 2022 active et encourageante



### Les rencontres autour du livre

(romans, BD, biographies, aventures, histoire, ...) quelques lecteurs fidèles se retrouvent à la ludothèque, chaque mercredi qui précède le marché des producteurs, pour raconter ou lire, faire découvrir ou écouter ; c'est varié et décontracté, ouvert à tous, même en cours d'année et de manière épisodique.



### Les activités florales

Des adhérentes à la main verte ont lancé l'idée du fleurissement du village ; pour la 1<sup>ère</sup> année, elles ont ciblé le bourg et ont embelli le lavoir, la cour de la mairie, la place de l'église, celle du monument aux morts et son quartier ; quelques hommes, bénévoles eux aussi, ont renforcé l'équipe pour les travaux de maintenance, nous les en remercions.

Et comme fleur rime avec bonne humeur, ces instants partagés ont produit de jolies couleurs. En mai, **le troc à plantes au jardin pour tous** a, cette année encore, conforté cet élan de nature et c'est promis, r.d.v. est pris pour le 14 mai 2023.



Contact : 06 38 82 42 77



## Les ateliers créatifs

(couture, tricot, collage, assemblage, matériaux de récup...) ils séduisent les débutants comme les plus aguerris ; l'association met du matériel à disposition des participants (notamment une machine à coudre depuis cette année) et les astuces et conseils fusent de toutes parts, dans les différentes activités, de quoi se faire plaisir sans « se prendre la tête ».



## Les après-midi jeux

(à l'origine réservés aux adultes pour assurer la belote dans le calme). Ils se sont enrichis en cours d'année de jeux plus dynamiques, animés et récréatifs, de jeux de stratégie, pour embrasser un plus large public (nous avons l'avantage de disposer d'une grande salle polyvalente, dans laquelle tous les joueurs peuvent trouver leur place).

Jordanime a également soutenu la soirée spéciale, animée à la salle polyvalente par Lionel DUPUY, responsable de la Grande Récréé, lors de la quinzaine du jeu organisée par le S.I.V.U.



Jordanime a participé fin août au **forum des associations**, belle occasion de faire connaître les activités inter-communales et inter-générationnelles et a tenu **la buvette du marché**, en septembre (avec exposition de clichés anciens sur Velzic et ses environs)



## Les RDV déco

(bois, caoutchouc, peinture, dessin et découpe) Ils ont démarré en octobre ; quelques bénévoles (de Mandailles à St Simon) ont pris plaisir à fabriquer divers objets de déco de Noël, pour le marché du 18 décembre et pour décorer la commune de Velzic, une activité amorcée pour 2023 et à développer avec tous ceux qui voudraient s'y associer.



Mais le point d'orgue pour l'association, en 2022, restera notre contribution à l'accueil d'une famille ukrainienne sur la commune.

Le S.I.V.U. (syndicat intercommunal qui regroupe les 5 communes de la vallée) a répondu favorablement à l'appel lancé en mars, aux collectivités, par la préfecture du Cantal, pour accueillir des réfugiés de la guerre en Ukraine. Les élus de Velzic ont proposé un logement (inoccupé et vétuste) au-dessus de l'école.

Les communes de la vallée ont offert les services de leurs employés communaux pour décaper et restaurer cet appartement, avec l'aide des employés de Velzic. L'association Jordanime, devenue porteuse et référente, aux côtés du S.I.V.U., a géré les nombreux dons, offerts par plus de 80 personnes des différents villages ; elle a accompagné les membres de cette famille dans les domaines aussi divers que l'accès aux ressources, aux soins, à la mobilité, aux formalités administratives, à l'intégration dans les diverses associations ; tout ceci avec le soutien de l'équipe municipale, des membres du S.I.V.U. et de l'association Forum Réfugiés à Aurillac.

Au nom de Tétiana, Oksana et Valerii, un immense merci à toutes les personnes et à tous les partenaires qui ont, d'une façon ou d'une autre, manifesté leur soutien à la famille dans cette épreuve, et ainsi, contribué à son intégration au cœur de notre territoire.



*Nous vous souhaitons une très belle  
année 2023 !!!*



DERIV'CHAINES est une association loi 1901.

« Son but est de favoriser les rencontres et les échanges entre les vététistes de la planète et de pratiquer le VTT sous toutes ses formes. »

Ce sont les adhérents qui proposent des sorties. Le week-end, en semaine, de tous les niveaux, dans des lieux très différents, tout le monde peut y trouver son compte. Pour découvrir qui nous sommes et ... pourquoi pas, nous rejoindre ! Allez sur [www.derivchaines.net](http://www.derivchaines.net)

Autre volet de nos activités : les randonnées, LA DERIV'CHOUETTES (au mois de mai, c'est une première !) et LA DERIV'CHAINES (toujours le dernier week-end de septembre) événements permettant

## Un bilan positif :

- Stabilité des effectifs avec 2 adhérents de plus qu'en 2021, 63 à ce jour
- Nombreuses sorties VTT, quasiment 2 balades hebdomadaires tout au long de la saison
- Aide à la remise en état des chemins suite aux intempéries hivernales
- Nouvel envol pour LA DERIV'CHOUETTES avancée au printemps
- 17e édition de LA DERIV'CHAINES sous une météo incertaine
- Poursuite de la Convention quintipartite signée avec la CABA, la ville d'Aurillac, la Stabus, la commune de Velzic
- Soutien à Mars bleu. Aide logistique
- Soutien à l'U.T.P.M.A. Ouverture du 105 km jusqu'à Velzic
- Participation au forum des associations organisé par le S.I.V.U.
- Participation au Téléthon. Action organisée conjointement par les associations de la vallée de La Jordanne et coordonnée par le S.I.V.U.
- Achat de tenues V.T.T.
- Soutien aux projets communaux (buvette du marché, Bike-Park, chemin des fontaines).

Avant

Débardage et nettoyage des chemins

Après

## COMPOSITION DU BUREAU 2023 :

### Président :

-DELORT Edmond

### Contact :

presidents@derivchaines.net

### Secrétaires :

-BAPTISTE Jean-Jacques

-BOURDENS Sébastien

### Contact :

secrétaires@derivchaines.net

### Trésorière :

-CONTAMINE Annick

### Contact :

tresoriers@derivchaines.net

ANNONCE La Dériv'Chaînes est maintenue en septembre, la Dériv'Chouettes programmée en mai

# Chacun sa route pour cette 17<sup>e</sup> édition



Pour cette 17<sup>e</sup> édition, les organisateurs ont choisi de faire évoluer la formule. La Dériv'Chouettes se déroulera en mai, à Aurillac. La Dériv'Chaînes est maintenue les 23 et 24 septembre.

Les plus jeunes ne sont pas oubliés et auront accès à un parcours « découverte » avec un départ à 9h30 en Dordogne et la maraichère. Une course nocturne de 35 km au départ de Saint-Genès-de-Léon.

Volée d'été en Dordogne, à 10h30. Les plus jeunes ne sont pas oubliés et auront accès à un parcours « découverte » avec un départ à 9h30 en Dordogne et la maraichère. Une course nocturne de 35 km au départ de Saint-Genès-de-Léon.

23 km accompagnés par les clubs partenaires de la Dériv'Chaînes. Les plus jeunes ne sont pas oubliés et auront accès à un parcours « découverte » avec un départ à 9h30 en Dordogne et la maraichère. Une course nocturne de 35 km au départ de Saint-Genès-de-Léon.

Pour cette 17<sup>e</sup> édition, les organisateurs ont choisi de faire évoluer la formule. La Dériv'Chouettes se déroulera en mai, à Aurillac. La Dériv'Chaînes est maintenue les 23 et 24 septembre.

UNE DÉRIV'CHOUETTES EN FAMILLE ET EN DÉRIV'CHOUETTES EN TOUTES SAISONS

Nouvel envol réussi pour LA DERIV'CHOUETTES malgré une multitude de manifestations ce jour-là à Aurillac. Cet évènement désormais attendu par un large public de vététistes a répondu aux attentes en proposant deux parcours adaptés à une pratique familiale ou sportive et cela, comme d'habitude, dans une excellente ambiance, avec pizza, boisson et concert à l'arrivée place de l'hôtel de ville. Rendez-vous pour la 9<sup>e</sup> édition le samedi 13 mai 2023 !

Ne manquez pas le reportage vidéo : [www.derivchaines.net](http://www.derivchaines.net)

# LA DERIV'CHAINES

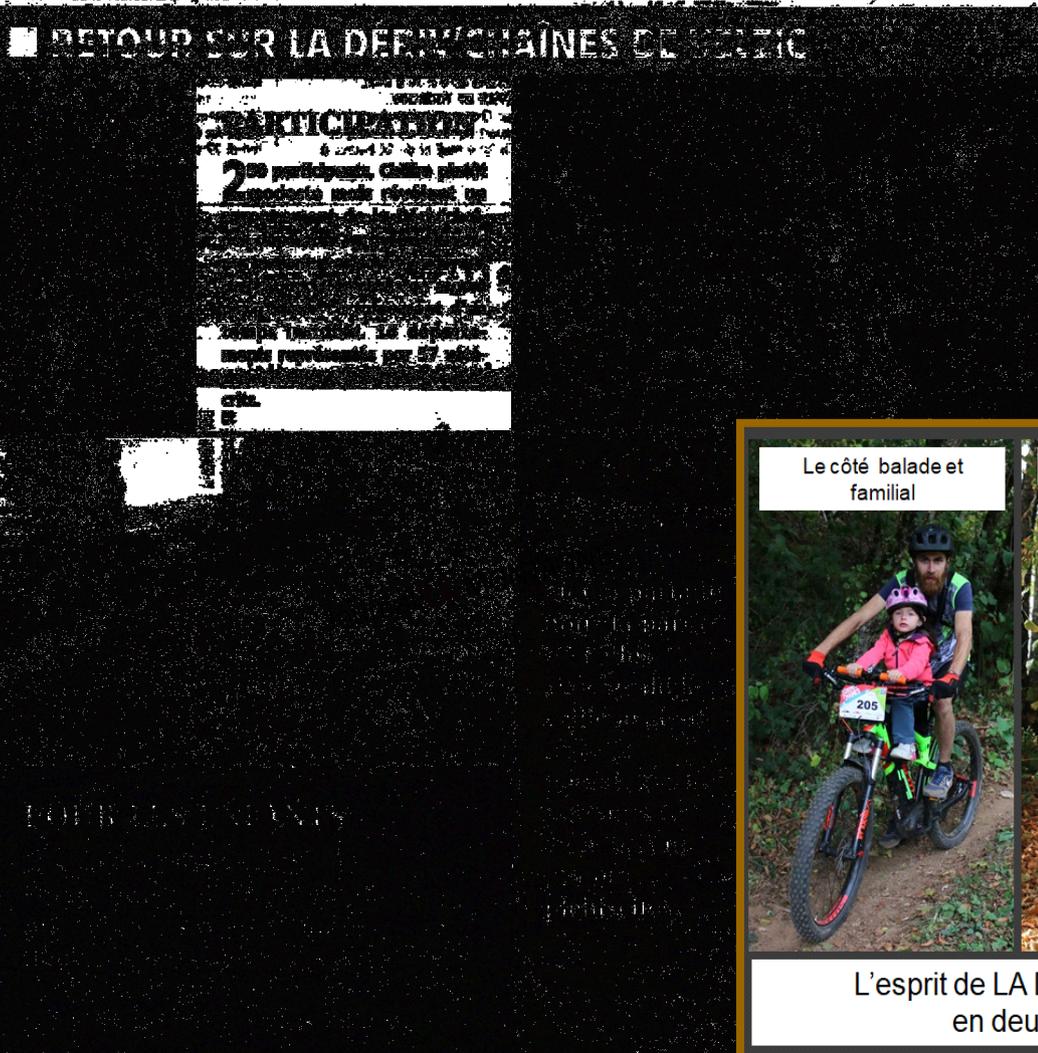
## De nouveaux parcours à découvrir



Journal LA MONTAGNE

« Il faut amener des nouveautés pour faire découvrir et mettre en valeur notre pays. »

TRACES. Les vététistes pourront découvrir le Cantal sur les nouveaux parcours créés pour l'édition 2022 de la Deriv'Chaines. Deux tracés ont été aménagés cette année, ce sont surtout les deux grands, le plus répandu, le circuit entre les vallées de la Lodonno, de l'Aulhac, de la Dore et le col de Légal. En 2021, nous croyions avoir modifié cette année, ce sont surtout les deux grands, le plus répandu, le circuit entre les vallées de la Lodonno, de l'Aulhac, de la Dore et le col de Légal. En 2021, nous croyions avoir a nécessité beaucoup de séances de débordage. En parallèle de ces quatre circuits de randonnées, les enfants auront également la Deriv'Kids (à partir de 8 ans) sur le site du départ. Un parcours de 500 mètres, un toit sécurisé, et des ateliers de maintenance du vélo. Après l'effort, le réconfort. Le soir, tout le monde se retrouvera à Velzic. Visites, bénévoles, villageois. Ils se réuniront en musique, autour du bar Deriv'Chaines. Le soir, tout le monde se retrouvera à Velzic. Visites, bénévoles, villageois. Ils se réuniront en musique, autour du bar Deriv'Chaines. Le soir, tout le monde se retrouvera à Velzic. Visites, bénévoles, villageois. Ils se réuniront en musique, autour du bar Deriv'Chaines. Le soir, tout le monde se retrouvera à Velzic. Visites, bénévoles, villageois. Ils se réuniront en musique, autour du bar Deriv'Chaines.



Un GRAND MERCI aux 92 bénévoles !

NOUVEAUTE : DERIV'KIDS avec moniteur M.C.F.

Le côté balade et familial



Le côté « raid » et haut niveau



L'esprit de LA DERIV'CHAINES en deux photos !

Nouvelle réussite pour LA DERIV'CHAINES. Nous retiendrons le large plébiscite des parcours, le succès de LA DERIV'KIDS, l'excellente implication des bénévoles, ainsi que le soutien inconditionnel et décisif des partenaires institutionnels et privés, qui nous permettent de soigner l'accueil des vététistes et d'asseoir la renommée de notre manifestation. Nous captions désormais un large public venu parfois de très loin, qui sera nous l'espérons, le meilleur ambassadeur de notre territoire.

Rendez-vous le 30 septembre 2023 pour la 18e édition !

Les reportages vidéo : [www.derivchaines.net](http://www.derivchaines.net)

## Seniors :

Une saison 2021-22 en demi-teinte pour les Seniors, l'équipe 1 après un bon début de saison s'est peu à peu essoufflée et n'a pu accrocher que la 3ème place dans sa poule de D3. Le groupe 2 s'est quant à lui classé 4ème en D5.

Pour cette nouvelle saison 2022-23, l'encadrement est resté le même pour le groupe 1 avec Maxime Mansour épaulé par Frédéric Gardes, alors que Mickael Filiquier et Abou Soumah suivent désormais le groupe 2.

L'effectif s'est renforcé en nombre et en qualité, et a vu l'arrivée de plusieurs jeunes, issus de l'école de foot. Quasiment à la mi-saison, l'équipe 1 qui a réalisé un bon début de saison se classe actuellement première de sa poule en Départementale 3, tout comme l'équipe réserve en D5.

## École de Foot :

A l'image de l'année précédente, le nombre croissant de jeunes licenciés dénote de la bonne santé de l'école de foot. Point positif, proportionnellement au nombre de joueurs, de nouvelles têtes au niveau des encadrants sont venues se rajouter notamment chez les plus jeunes. Toutes les catégories sont une nouvelle fois représentées, avec des résultats déjà encourageants.

Plaisir et convivialité sont deux notions très importantes pour les jeunes, mais aussi pour les parents tout au long de l'année. Le club, fidèle à ses habitudes, s'efforcera une nouvelle fois d'organiser des événements comme le Noël courant décembre, ainsi que la participation à un tournoi rassemblant toutes les catégories, comme celui d'Andernos-les-bains en juin 2022.

## Vie du club :

En plus de la partie strictement sportive, les bénévoles du club ont également mis beaucoup de cœur à l'ouvrage dans l'aménagement des structures à disposition, avec une grosse charge de travail durant l'été 2022 notamment sur les locaux de Velzic, avec la rénovation de la buvette et des vestiaires.

L'inter-saison a été marquée par un concours de pétanque qui a connu une belle affluence, mais également le retour du festival Éclat, où le Jordanne F.C. a démontré une nouvelle fois la qualité de son accueil auprès des festivaliers avec un repas le mardi soir et des « p'tits dej. » chaque matinée.

2022 a été dense, et 2023 le sera tout autant avec en début d'année le concours de belote, et surtout le 11 juin à Saint-Simon avec l'assemblée générale du District du Cantal de football, que le club aura l'honneur d'accueillir, suivie des finales de coupe du Cantal et coupe Combourieu. Cet événement majeur du foot cantalien sera sans aucun doute un grand rendez-vous pour les bénévoles et les amis du club.

Merci à tous les différents sponsors et partenaires qui soutiennent le Jordanne Football Club tout au long de l'année, merci également pour l'accueil que les habitants ont réservé à nos licenciés lors de la distribution des calendriers début décembre dans les communes.

N'hésitez pas à nous rejoindre,  
à bientôt sur les bords de la Jordanne, et meilleurs vœux pour 2023...

Président : LE NOAN Bertrand 06 47 90 58 84  
Trésorier : CHEVALIER Laëtitia 06 83 51 41 28  
Secrétaire : MONTIMART Nicolas 06 30 74 75 68  
Responsable Senior : MANSOUR Maxime 06 83 43 47 30  
Responsable Jeunes : CHEVALIER Bruno 06 87 33 96 15  
Infos page Facebook @JordanneFC



# Club Jordanne Puy-Mary

## Activités du Club en 2022 :

- Le 16 février 2022 après-midi carnaval, belote et goûter. Et ce fut un agenda bien rempli qui a réuni tous les adhérents, avec la reprise de la Belote tous les mercredis après-midi jusqu'au 15 avril.
- Le repas de fin d'année qui avait du être reporté en raison du COVID 19 s'est déroulé le 25 mars à Mandailles.
- Le 13 mars, matinée tripoux à Saint-Simon
- Fin avril, assemblée générale à Lascelle suivie de la soupe au fromage.
- Le 25 mai, sortie à Cahors.
- Le 3 Juillet, pique-nique à Saint Jean de Dône et soupe au fromage à Mandailles
- Le 17 Juillet, repas champêtre à Rouffiac
- Le 12 octobre, reprise des après midi belote les mercredis.
- Le 26 octobre, belote et goûter aux châtaignes grillées.
- Le 29 octobre, le groupe folklorique IRALIOT est venu distraire les sympathisants du club.
- Le 13 novembre, repas pot au feu préparé par le Club à la salle polyvalente de Saint-Simon
- L'année s'achève avec le repas de fin d'année, organisé le 2 décembre 2022 à Mandailles.



Le bureau est composé de Léon CAUFFEY, Président d'Honneur.  
René JUILLARD, Président actif –  
Vice-présidents : Jacques NERVE – Raymond DELRIEU – Marie-Louise LESPINE –  
Jean-Pierre REYGADE –  
Secrétaire : Jean-Pierre DELPUECH  
Trésorier : Julien LEYBROS

Le président et les membres du Club remercient la municipalité de Velzic, pour le soutien apporté à l'association et la mise à disposition des salles pour les activités du Club.

Si vous souhaitez rejoindre le club, vous pouvez contacter les responsables : René JUILLARD au 06 84 72 14 96 ou Julien LEYBROS au 06 31 72 79 54

## Association Communale de Chasse Agréée (A.C.C.A.)

L'assemblée générale a eu lieu au mois de juin.

Le bureau a été reconduit comme suit :

Président : Paul Cissac

Trésorier : Laurent Degoul

Secrétaire : Sylvain Usse



Suite au discours du président et après l'exposé du bilan financier par le trésorier, nous avons constaté que le budget était stable, malgré une légère baisse du nombre de sociétaires. La gestion rigoureuse des finances nous permet de commencer la saison 2023 confortablement. La saison 2022 a été en demi-teinte en raison de la sécheresse, mais elle s'est déroulée quand même. Sangliers, chevreuils, cerfs et lièvres ont été présents au cours de la saison. Pour terminer, l'A.C.C.A. remercie la mairie pour son appui financier renouvelé pour la saison 2022.

A toutes et à tous, l'A.C.C.A. souhaite une bonne et heureuse année 2023.

## Une nouvelle association pour préparer le 150ème anniversaire de la création de la commune de Velzic.



**Petit rappel historique :** « le 29 juillet 1874 naissait la commune de Velzic par un assemblage de territoires provenant de Lascelles, Saint-Simon et Vic-sur-Cère. Cette création a mêlé antagonismes de sections et de communes, complications administratives et manœuvres politiques. La plongée dans les archives de l'époque montre l'intérêt réel des populations sur la question, dans leurs pétitions et participations aux enquêtes de *Comodo et incomodo*. Historiquement, Velzic est la commune la plus récente de la Vallée, celle de Saint-Julien ayant été érigée un peu avant, en 1845 ».

Sur l'initiative de Jean-Pierre SERRE et Jean-Claude SENAUD, une association indépendante de type loi 1901 va être créée, pour préparer en 2024 le 150ème anniversaire de la création de Velzic en tant que commune autonome. A cette occasion, un spectacle en costume d'époque sera proposé à la population de Velzic pour faire revivre le passé de la commune. La future association lance dès à présent un appel aux bénévoles qui seraient susceptibles d'être intéressés par cet événement (logistique, costumes, figurants...). **Pour plus d'informations, vous pouvez contacter Jean-Claude SENAUD au 07.54.81.83.72.**

# 15590 Rando

**Association de randonnée de la vallée de la Jordanne**  
**Association de type loi 1901 inscrite sous le N°151003980**  
**Adresse : Mairie de St Cirgues, 15590 St Cirgues de Jordanne**  
**Activités proposées dans la vallée, le Cantal, la région + une excursion**  
**annuelle dans une autre région ou à l'étranger.**

Notre association, née fin 2016, entame sa septième année d'activité.

Cette année, nous étions environ 25 adhérents, résidants pour la plupart dans les communes de la vallée de la Jordanne.

Nous proposons environ 2 randos par mois en alternant faciles / moins faciles et W-E / jour de semaine. Nos sorties se déroulent tout au long de l'année (été comme hiver) essentiellement dans la vallée et dans le Cantal ou hors département ! Ainsi, en avril 2022 nous avons randonné pendant une semaine dans la baie de Saint-Brieuc et cette année nous partirons à l'assaut des châteaux cathares.

Nous organisons également 2 à 3 sorties en raquettes durant l'hiver. Notre point d'orgue est la Jordanuit courant octobre qui est une rando de nuit dans les gorges de la Jordanne avec un thème différent chaque année.

Nous sommes également solidaires des associations locales en participant à leurs activités (Dériv'chaînes, Théléthon, comités des fêtes de la vallée, Mars bleu, ...).

L'adhésion est de 15 euros/an et elle englobe une assurance qui couvre nos activités.

2022 a été une 3<sup>ème</sup> année un peu compliquée pour 15590 Rando, car nous avons dû annuler la « Jordanuit ».

Pour 2023, nous organiserons notre AG le 27 janvier, afin de mettre en place un nouveau planning d'activités, de renouveler le bureau, de définir un montant de cotisation et d'organiser la « Jordanuit ».

Que vous soyez débutants ou marcheurs aguerris, venez découvrir notre groupe, randonner dans la bonne humeur et redécouvrir les merveilleux paysages de notre superbe vallée. Pour vos 2 premières randonnées vous êtes invités ; ensuite, pour des questions d'assurance, nous vous demanderons d'adhérer à l'association.

Contacts : D. Lesieur 0607507218 ; G. Manhès 0670381548 ; J. Senaud 0754818372

Composition du bureau 2022 : H. Nassiet, G. et Ch. Manhès, D. et M-H. Lesieur, G. et S. Fargeaudoux, J. Testard, J. Senaud, D. Vigues.



Nous sommes fiers cette année d'avoir pu faire partir les enfants en classe de CE et CM en voyage scolaire à Paris . Ils ont fait plein de visites et sont revenus avec des souvenirs plein la tête.

Nous remercions la municipalité, les parents d'élèves, les enseignants, le personnel de l'école, ainsi que tous les bénévoles extérieurs à l'école, pour leurs participations et leurs soutiens lors de nos événements.

## EVENEMENTS 2022 :



**LE CARNAVAL :** Nous avons déambulé dans Velzic et nous sommes retrouvés autour d'un goûter. Ensuite, M. Carnaval a pris feu .

**LA CHASSE AUX ŒUFS :** Récolte des œufs qui s'étaient cachés dans le parc communal

**LA FÊTE DE L'ÉCOLE :** Les enfants nous ont présenté un super spectacle sur le thème du recyclage et de l'écologie . Un après midi festif autour des jeux (chasse aux œufs , pêche aux canards, chamboule tout ...). Une vidéo, faite par un papa de l'école, a été diffusée, retraçant le voyage à Paris des CE-CM. Nous avons clôturé cette journée dans la joie avec un bon repas .



**LE CONCOURS DE BELOTE :** Une très belle soirée autour des cartes et d'une soupe au fromage.

**LE GOÛTER DE NOËL :** Nous avons réuni les enfants de Velzic et de Lascelle-Saint-Cirgues pour partager un moment convivial. L'après-midi s'est déroulé autour d'un spectacle, fait par Isabelle Delavet, suivi de l'arrivée du Père Noël avec son chariot rempli de cadeaux. Nous avons fini par un bon goûter. Les enfants étaient enchantés, prêts pour les vacances !



**LE MARCHÉ DE NOËL :** Nous avons tenu la buvette, où l'on a proposé du vin chaud et fait une tombola.



**LES ÉVÉNEMENTS 2023 : QUINE (28 JANVIER), CARNAVAL (28 MARS), CHASSE AUX ŒUFS (1er AVRIL), CONCOURS DE PÉTANQUE (18 JUIN), FÊTE DE L'ÉCOLE (1er JUILLET)**

**BUREAU :** PRÉSIDENTE : Vanessa BUFFET, TRÉSORIÈRES : Eugénie TEINTURIER et Florence SOUQUIERE, SECRÉTAIRES : Pierre Alexis JACQUES-DIT-ROUTIER et Cynthia TEULADE

## **Velzic**

### **La CABA au service des habitants**

Dans le cadre de ses compétences, la Communauté d'Agglomération du Bassin d'Aurillac gère des dossiers structurants et des grands services publics du quotidien. Voici un panorama des principales actions réalisées sur votre commune, en 2022.

#### **Eau**

259 abonnés

9 interventions chez les particuliers (réparations avant compteur, renouvellements de compteurs équipés d'un module radio pour la relève à distance)

#### **Assainissement**

218 abonnés au réseau collectif\*

32 foyers équipés d'un système d'assainissement non collectif (A.N.C.)

1 dossier instruit pour des systèmes d'A.N.C.

\*données à octobre 2022

*Chaque abonné est responsable de son compteur d'eau, de son réseau privé et du contrôle de sa consommation. Infos, conseils : régie de l'eau, 04 71 46 86 38 / S.P.A.N.C., 04 71 46 87 38 / urgence : 04 71 46 48 60.*

#### **Environnement**

2 Points d'Apport Volontaire à la cité du pré du four et sur le parking de la salle polyvalente

2 participants à l'opération « compostage individuel » (mise à disposition de composteurs en bois, accompagnement dans la démarche)

accès aux déchetteries de l'Yser (Aurillac) et des Quatre-Chemins (Naucelles) gratuit pour les particuliers

*Une question sur le tri ? Consultez le site [www.caba.fr](http://www.caba.fr) ou la réglète du tri réalisée par la C.A.B.A. Service Environnement : 04 71 46 86 30.*

#### **Transports**

Desserte par les lignes G et K (régulière ou en Transport A la Demande), ouvertes à tous les usagers munis d'un titre de transport

Titres de transport disponibles : ticket dépannage en vente à bord du véhicule ; titre SOLO, titre FREQUENCE 10 voyages, pass mensuel ou annuel, à charger sur la carte sans contact et à valider à chaque montée à bord d'un véhicule, même en correspondance

Tarifcation solidaire : pour savoir si vous pouvez en bénéficier, rapprochez-vous de votre Mairie

14 abonnés annuels au réseau de bus domiciliés sur la commune

Aide à l'achat d'un vélo à assistance électrique apportée par la C.A.B.A. (sous conditions) : 1 dossier validé à Velzic en 2022 (renseignements auprès du service Transports de la C.A.B.A. ou sur [eservices.caba.fr](http://eservices.caba.fr))

Avec l'ouverture de la gare routière du Pôle Mobilités d'Aurillac, les itinéraires des lignes périurbaines ont été adaptés. Les horaires et plans des lignes sont disponibles auprès de la Stabus. L'arrêt urbain « Pôle Mobilités » est desservi par les lignes urbaines 3 et 6. Des correspondances sont possibles avec les lignes interurbaines de la Région et les lignes T.E.R. de la S.N.C.F.

*Retrouvez toutes les infos sur le site [www.stabus.fr](http://www.stabus.fr) ou en boutique Stabus – 3 avenue Gambetta à Aurillac – 04 71 48 53 00.*

## Urbanisme & Habitat

14 autorisations d'urbanisme instruites par le service A.D.S. (4 déclarations préalables, 6 permis de construire, 4 certificats d'urbanisme opérationnels)

La CABA s'engage dans une nouvelle Opération Programmée d'Amélioration de l'Habitat (O.P.A.H) pour la période 2023-2027. Elle mobilise des aides (sous conditions) pour les propriétaires des 25 communes de son territoire qui réalisent des travaux de rénovation de leurs logements. *Rens : S.O.L.I.H.A. Cantal, 04 71 48 32 00, [cantal@soliha.fr](mailto:cantal@soliha.fr)*

Le Plan Local d'Urbanisme intercommunal (PLUi-H) et le Règlement Local de Publicité intercommunal (R.L.P.i) sont consultables en ligne sur [caba.fr](http://caba.fr)

Depuis le 1<sup>er</sup> juillet 2022, il est possible de déposer vos demandes d'urbanisme sur <https://public-ads.caba.fr>

*Service Urbanisme : 3 places des Carmes, 15000 Aurillac - 04 71 45 60 14 - [serviceads@caba.fr](mailto:serviceads@caba.fr) - accueil du public sur rendez-vous. Documents d'urbanisme consultables sur [www.caba.fr](http://www.caba.fr).*

## Comment déposer un permis de construire ?

Depuis le 1<sup>er</sup> juillet 2022, le dossier de demande d'autorisation d'urbanisme (permis de construire, permis d'aménager, permis de démolir, déclaration préalable, certificat d'urbanisme) peut être déposé en ligne via un [portail de dépôt](#) avec une instruction dématérialisée. Avec la dématérialisation des permis de construire, les démarches d'urbanisme sont facilitées et fiabilisées. Ce service est disponible depuis chez soi 24h/24 et 7jours/7. Vous pouvez trouver plus d'informations sur la téléprocédure sur la [page dédiée](#).

Cependant cela ne signifie nullement l'arrêt de l'accueil en Mairie : vous pouvez toujours déposer votre demande sous format papier auprès de la commune concernée par le projet.

Après instruction par le service A.D.S. (service commun de la C.A.B.A. et de la Châtaigneraie cantalienne), c'est le Maire qui délivre l'autorisation d'urbanisme et c'est la Mairie qui notifie la décision au pétitionnaire (le demandeur).

Plus d'informations :

permis de construire : <https://www.caba.fr/fr/permis-construire/>

démarches d'urbanisme en ligne : <https://www.caba.fr/fr/vos-demarches-d-urbanisme-en-ligne/>

portail de dépôt Urbanisme : <https://public-ads.caba.fr>



## Grands équipements

Médiathèque (gratuit pour les habitants de la C.A.B.A.), centre aquatique, stade Jean-Alric et stade d'athlétisme Marie-José Pérec, Prisme, Aéroport, Epicentre, Plantelière, Boulodrome, Chaudron, Parapluie, Rocher de Carlat, Puech des Ouilhes, Gorges de la Jordanne, Station de pleine nature... Retrouvez toute l'actu. des grands équipements de la CABA sur le site [www.caba.fr](http://www.caba.fr).

## Contact C.A.B.A.

Siège : 3 place des Carmes, 04 71 46 86 30

Urgence Eau/Assainissement (hors heures de bureau) : 04 71 46 48 60

Site Web : [www.caba.fr](http://www.caba.fr)

## **Simplification du tri Tous les emballages et les papiers se trient !**

Mon déchet est un emballage alimentaire, cosmétique ou d'entretien ? Plus d'hésitation : je le dépose dans la colonne de tri ou le bac de tri ! TOUS les emballages et les papiers se trient. A partir du 1<sup>er</sup> janvier 2023, les mêmes consignes s'appliquent partout en France : dans la commune où j'habite, celle où je travaille, celle où je suis en vacances... Le tri est plus simple ! Et l'objectif est le même pour tous : réduire au maximum le contenu de son sac poubelle noir.

### **Les nouveaux emballages en plastique**

En pratique, désormais, tous les papiers et tous les emballages en papier/carton, briques alimentaires, métal et plastique se trient. Les nouveaux produits concernés par le tri sont principalement des emballages plastiques, en particulier :

- toutes les barquettes en plastique et polystyrène, les blisters (beurre, œufs, charcuterie, viande, fromage...);
- tous les pots, tubes et boîtes (yaourts, crème, cacao, sauce, cosmétiques...);
- tous les sacs, sachets et films (sacs de caisse, produits congelés, fromage râpé, bonbons, chips, packs de boisson ...).

Inutile de le laver (eau gaspillée inutilement), il suffit de bien le vider. Je les dépose dans la colonne ou le bac de tri en vrac, sans sac, sans les emboîter. Et bien sûr, je continue à déposer les emballages en verre dans la colonne à verre.

Finalement, que reste-t-il dans le sac noir ? Seulement les ordures ménagères résiduelles :

- les restes alimentaires (qu'on ne peut pas composter) ;
- les petits objets usagés (ex. : brosse à dent, cintre, stylo, adhésif, vaisselle cassée, pot de fleur...);
- les textiles sanitaires (mouchoir, coton, lingette, couche, protection périodique...).

Attention, pour pouvoir être collecté, ce déchet ultime ne doit pas être trop grand ni volumineux (il doit entrer dans un sac poubelle domestique d'environ 30 l), ni dangereux. Les déchets encombrants ou dangereux sont repris via une filière professionnelle (revendeur) ou en déchetterie.

### **Chacun est un maillon de la chaîne !**

Sur le terrain, la C.A.B.A. met en œuvre les adaptations nécessaires pour matérialiser les nouvelles consignes et absorber les volumes d'emballages supplémentaires :

- de nouveaux autocollants sur les colonnes d'apport volontaire qui reçoivent maintenant les emballages et les papiers ;
- la fréquence de collecte adaptée en fonction du remplissage des colonnes ou des bacs ;
- si besoin, l'ajout de colonnes/bacs.

Au quotidien, chacun de nous est aussi un maillon essentiel de la bonne gestion de nos déchets : par les choix de consommation, par le tri d'un maximum des déchets pour qu'ils soient valorisés, par le respect des contenants et des espaces publics. Quelques rappels (de civisme et/ou de bon sens...) : je dépose seulement les produits que les bacs et colonnes peuvent recevoir, je ne pratique pas de dépôt sauvage, ni à côté du bac ou de la colonne, ni dans la nature...

*Plus d'informations :*

*sur le Mémo tri distribué dans toutes les boîtes à lettre de la CABA et disponible en Mairie*

*par mail : [contact@caba.fr](mailto:contact@caba.fr)*

*par téléphone (Centre technique communautaire) : 04 71 46 48 50*

*sur le site Internet : [www.caba.fr](http://www.caba.fr)*



*Annie Delrieu - Philippe Fabre*

Vos conseillers départementaux

Canton de Vic-sur-Cère

adelrieu@cantal.fr / pfabre@cantal.fr

04 71 46 22 56

## *Le Conseil départemental aux côtés de Velzic c'est :*

- **La participation aux projets de la commune** via notamment :

- le **Fonds Cantal Solidaire** avec le financement sur le programme 2019-2021 : des travaux d'enfouissement des réseaux secs du bourg à hauteur de 6000€ au total, les travaux d'enfouissement des réseaux secs de Mousset à hauteur de 1500€ et le renforcement de la voirie communale de Faliès à hauteur de 12 500€,
- le **Fonds Cantal Innovation** avec le financement à hauteur de 60 000€ en 2021 de l'acquisition d'un bâtiment vacant et aménagement d'un espace commercial et artisanal (tranche 1).

- **L'accompagnement financier des associations** de votre commune via le Fonds Cantal Animation

- **Un soutien aux agriculteurs** grâce au programme d'actions en faveur de l'agriculture dans le cadre du pacte régional pour le Cantal signé avec Laurent Wauquiez, Président de la Région Auvergne-Rhône-Alpes.

- **Un entretien régulier des axes routiers** en particulier dans le domaine du déneigement (avec en 2021 une aide exceptionnelle à la commune de 1000€ pour le déneigement).

## *Des actions concrètes du Conseil départemental :*

*Pour vos familles*



*Pour vos enfants*



Chaque jour à vos côtés

**cantal**  
MON DÉPARTEMENT

# ACCUEIL DE LOISIR INTERCOMMUNAL



En 2022, 108 enfants, issus des 5 communes de la vallée, ont fréquenté l'accueil de loisir.  
Les objectifs de cette structure sont :

Accompagner l'enfant vers plus d'autonomie

Découvrir et proposer les richesses de son environnement humain et naturel

Favoriser la socialisation et l'apprentissage de la vie collective, le vivre ensemble

Les animations sportives, culturelles, liées à l'environnement, autour des loisirs créatifs ont été encadrées par une équipe d'animatrices permanentes et d'animateurs occasionnels pendant les vacances. La structure a fait appel également à des intervenants spécifiques en danse, expression corporelle et environnement.

Les sorties suivantes ont également été proposées : parc aquatique Splash à Argentat, cinéma, bowling, Cantal Tour à Vic/Cère, accrobranche à Lascelle, baignade au barrage, sorties piscine hebdomadaires. L'accueil de loisir est un lieu où le « vivre ensemble » a toute sa place et où est privilégiée l'idée de prendre le temps de jouer, de faire les choses et de passer de bonnes vacances.

Retrouvez les programmes d'animation sur le site internet du Sivu : <https://www.valleejordanne.fr/fr/>



Contact  
06.76.02.36.81  
sivomjordanne@orange.fr

Ouverture  
vacances en journée et le  
mercredi en période scolaire à  
partir de 11h30



# CONVENTION TERRITORIALE GLOBALE

Dans le cadre de la convention territoriale globale (C.T.G.) signée avec la Caisse d'Allocations Familiales en 2021, le S.I.V.U. s'est engagé dans un projet social de territoire en direction de la population, toutes générations confondues.

Les actions se mettent en place progressivement selon les 3 axes suivants :

- **Conforter l'offre d'accueil, la qualité des actions éducatives et le soutien à la parentalité :**

Extension des temps d'ouverture de l'accueil de loisirs en été (1 semaine de plus) et 1 semaine à Noël.

Redéfinition des orientations du relais petite enfance avec notamment une mission de valorisation du métier d'assistant maternel et des projets à venir en ce sens.

Mise en place des ateliers Graines d'artistes en vue de développer des actions d'éveil culturel et artistique.

Création d'un site internet « bienvenuevalleejordanne » permettant de réaliser une communication coordonnée des services existants aux familles du territoire.

- **Favoriser l'accès aux droits et accompagner les publics :** les C.C.A.S. des 5 communes ont consulté l'ensemble de la population en matière de numérique, de mobilité et de service à domicile. Les résultats de cette enquête font apparaître un besoin notamment dans le domaine du numérique.

- **Soutenir et animer les dynamiques sociales et locales :**

Organisation de la quinzaine du jeu en avril, en partenariat avec les A.L.A.E., A.L.S.H., la micro-crèche, le relais petite enfance, les associations, les médiathèques communautaire et départementale, la Grande Récréé et Cantal Enigme.

Le forum des associations et l'accueil des nouveaux arrivants le 27 août à Velzic.

Le planning des associations en novembre.

Le Téléthon des 3 et 4 décembre : coordination des actions proposées sur la vallée.

Concertation des associations en vue de la mise en place d'un Espace de Vie Sociale.



Contact  
06.72.89.00.89  
sivomjordanne@orange.fr

## FORUM DES ASSOCIATIONS



Le forum des associations ayant pour but de mettre en lien les associations, faire connaître leur objet et leurs animations, a été lié cette année à l'accueil des nouveaux habitants du territoire. Pour cela, un stand des services aux familles a permis de présenter l'accueil de loisir, l'accueil périscolaire, le relais petite enfance et de prendre un premier contact avec les nouvelles familles.

Cette seconde édition a eu lieu le 27 août à Velzic, et a réuni 16 associations de la vallée autour de stands et d'animations, et environ 250 personnes sur l'après-midi dont 16 familles nouvellement arrivées sur le territoire.

Cette après-midi s'est terminée avec une centaine de personnes, dans l'échange et la convivialité autour de produits proposés par un food-truck.



Contact  
06.72.89.00.89  
sivomjordanne@orange.fr



# ATELIERS GRAINES D'ARTISTES

Suite à la consultation des familles dans le cadre de la C.T.G. et du Projet Educatif Territorial, une demande évidente d'activités artistiques en direction des enfants a été identifiée.

Le S.I.V.U. a donc mis en place, avec le soutien de la Caisse d'Allocations Familiales, les ateliers « Graines d'Artistes » à partir de septembre 2022, en direction des enfants de 3/11 ans, dans les domaines des arts plastiques, de l'expression corporelle, de l'éveil musical et de l'expression artistique -mosaïques.

Ces temps sont encadrés par des intervenants spécifiques dont 3 issus du territoire selon les dates et lieux suivants :

Arts plastiques : le lundi de 17h30 à 19h00 à l'accueil de loisir intercommunal avec Cécile Prunet.

L'éveil musical : le mercredi de 15h à 16h30 et de 17h à 18h30 à Lascelle avec Jean-François Valade

L'expression corporelle/danse : le mercredi de 17h30 à 18h30 à Velzic avec Laudine Bro

L'expression artistique -mosaïques : le samedi de 10 à 12h à St-Cirgues de Jordanne (Puech Vergy) avec Stéphanie Leray Corbin.



Contact  
06.72.89.00.89  
sivomjordanne@orange.fr

Retrouvez le programme sur le site internet du S.I.V.U. : « bienvenue à vallée de la jordanne »



Premières réalisations en arts plastiques



# RELAIS PETITE ENFANCE

## « LES P'TITES MAINS »



Cette structure gérée par le Syndicat Intercommunal de la Vallée de la Jordanne est ouverte à l'ensemble des familles issues de ce territoire.

Le relais s'adresse :

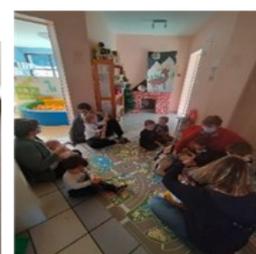
*aux enfants de moins de 6 ans*, auxquels sont proposées des activités d'éveil (musical, lecture, parcours moteur, jeux divers...).

*aux assistantes maternelles* : information sur l'agrément, le statut, la profession, accompagnement pour le contrat de travail, la mensualisation, déclaration fiscale, la formation....

*aux parents* : liste des assistantes maternelles, information sur les modes de garde, écoute, accompagnement concernant l'accueil de l'enfant, droits et devoirs...

### Dates et lieux des animations collectives :

- St-Simon : le 1er et 3ème vendredi de chaque mois de 9h30 à 11h30 au centre de loisir
- Velzic : le 2nd et 4ème mardi de chaque mois de 9h à 11h à la médiathèque
- Lascelle : le 2nd et 4ème vendredi de chaque mois de 9h30 à 11h30 à la mairie



### Sortie inter-relais à Arpajon/Cère

Pour participer aux séances d'animation avec votre enfant de moins de 3 ans, n'hésitez pas à contacter le relais pour plus de précisions.



### Spectacle *Histoires de lune et d'eau* Le 23 novembre



### Conférences en soirée

- 14 avril : « l'intérêt du jeu chez le jeune enfant » à l'occasion de la quinzaine du jeu en avril
- 21 septembre : « la vie du contrat assistant maternel depuis janvier 2022 »
- 23 novembre : « mieux communiquer avec ses enfants » dans le cadre de « Planètes Parents »

Contact  
06.72.89.00.89  
sivomjordanne@orange.fr



## Les Cahiers de doléances<sup>1</sup> de mars 1789 : un essai de démocratie participative au XVIII<sup>e</sup> siècle (par Jean-Pierre SERRE).

Dans une ultime tentative<sup>2</sup> de résolution des problèmes budgétaires, Louis XVI convoque les Etats généraux<sup>3</sup> à Versailles pour le 5 mai 1789. Les participants à cette assemblée devaient être élus par « *ordre social*<sup>4</sup> » et porteurs de doléances à soumettre au roi. Ces Cahiers<sup>5</sup>, rédigés par paroisse par le tiers état, montrent, au moins partiellement, quels étaient l'état du pays et les souhaits de l'ordre, le plus nombreux – environ 95% des habitants – mais politiquement le moins important à cette date. Ces Cahiers paroissiaux sont transmis par les délégués élus au bailliage de Saint-Flour où l'on en fait, du 22 au 28 mars, une synthèse portée à Versailles par les élus de la province.

Dans la vallée de la Jordanne, du mercredi 11 au samedi 14 mars, les divers habitants, dûment prévenus par le desservant au prône de la messe et par des affiches apposées « *au-devant de la porte principale de l'église*<sup>6</sup> » sont convoqués « *au lieu ordinaire des assemblées*<sup>7</sup> » par les syndics<sup>8</sup> de paroisses. Rapportés au nombre de « *feux* » composant celles-ci, les hommes présents sont en nombre réduit mais notoirement plus lettrés que la moyenne des habitants<sup>9</sup>.

Tableau d'après Bernard Vandeplas *op.cit.* p. 293

Paroisses	Feux	Présents	Signatures
Mandailles	152	12	?
Saint-Cirgues de Jordanne	220	9	9
Lascelle	290	29	26
Saint-Simon	252	33	30
Total	914	83	65 ?

Les assemblées sont présidées par un homme de loi accompagné d'un greffier : Pierre Hébrard, grand propriétaire de Marmanhac, avocat et futur député à l'Assemblée Constituante<sup>10</sup> avant de présider le tribunal criminel du Cantal, a en charge Saint-Simon et Mandailles alors que Antoine Peytavi de La Salle, avocat et châtelain d'Oyez, surveille Saint-Cirgues-de-Jordanne et Lascelle. Si les participants sont réduits en nombre, leur provenance est géographiquement équilibrée, la plupart des hameaux envoyant, proportionnellement au nombre des feux, des délégués. La réunion, au bourg de Lascelle, rassemble Guy Veissière et Jacques Saphary, laboureurs, Pierre Trin, maître-charpentier, Jean Aygueparses, maréchal-ferrant, Pierre Dounat maître-cordonnier de Velzic. De même le hameau de Mousset envoie Jean Laporte et Jean Broudel, tous deux marchands, alors que de Soulages arrivent Jean Delpuech et Pierre Aurusse, laboureurs.

Agriculteurs aisés et artisans en métaux, dans toute la vallée, sont les représentants classiques de tous, les voix des « *brassiers ou manouvriers* » ou des femmes, même veuves, ne sauraient être entendues. La première inflexion de la représentation populaire apparaît avec la désignation des députés de la paroisse. Aux côtés de Jacques Caylar laboureur et Jean Laporte chaudronnier est élu M. Lacarrière de Latour, conseiller du roi au bailliage et au présidial d'Aurillac.

Tableau des délégués par hameaux / population en juillet 1808. Archives nationales F/20/276.

Hameaux	Population en 07/1808	Nombre de délégués
Velzic	277	5
Broussoux	100	2
Mousset	92	2
Lavernière	77	1
Lascelle (bourg)	50	2

<sup>1</sup> MEGE (Francisque) *Les Cahiers des paroisses d'Auvergne* 1899 Clermont-Ferrand. Consultable sur Gallica.fr. BERNET (M<sup>elle</sup>) *Les cahiers de doléances du tiers état du bailliage d'Aurillac*. Mémoire de maîtrise, 1980, Toulouse. Non déposé aux archives départementales.

<sup>2</sup> Divers contrôleurs des finances comme Turgot, Necker, Calonne ou Loménie de Brienne, s'étaient, en vain, attelés au problème. Sous Louis XV est créé l'impôt du vingtième payé, théoriquement, par l'ensemble des Français mais l'Eglise réussit à s'en faire exempter arguant de ses, très réelles, œuvres sociales, et la noblesse, par divers procédés, en amoindrit l'importance.

<sup>3</sup> C'est en octobre 1614, au tout début du règne de Louis XIII, qu'ils avaient été convoqués pour la dernière fois.

<sup>4</sup> Sous l'Ancien Régime la société est divisée en trois ordres, chacun ayant des droits et devoirs bien définis : le clergé prie pour le salut de tous, la noblesse combat les ennemis du pays de tous et le tiers état par son travail nourrit les deux autres ordres.

<sup>5</sup> Les archives départementales du Cantal (désormais A.D.C.) possèdent 150 Cahiers paroissiaux dont ceux de Mandailles 17 B 41, Saint-Cirgues de Jordanne 17 B 61, Lascelles 17 B 38, Saint-Simon 17 B 76.

<sup>6</sup> A.D. C. 17 B 38. Cahier de Lascelles.

<sup>7</sup> A.D.C. 17 B 38. Cahier de Lascelles. VANDEPLAS (Bernard) *Le Cantal de l'Ancien Régime à la fin de la seconde République. Etude politique, économique et sociale*. Thèse de doctorat, Paris X Nanterre. Non publiée. P. 291. L'auteur mentionne comme lieu de réunion les églises, les halles, les cures sans aucune précision pour la vallée de la Jordanne.

<sup>8</sup> Sous l'Ancien Régime le syndic paroissial nommé pour 1 ou 2 ans, lors d'une réunion des habitants, est chargé de la gestion purement administrative sans avoir de pouvoirs équivalents à ceux d'un maire aujourd'hui.

<sup>9</sup> L'étude des registres paroissiaux montre qu'à la fin du XVIII<sup>e</sup> siècle les signatures sont assez fréquentes.

La tenue en mars 1789 des réunions a peut-être privé nombre de migrants, parisiens pour l'essentiel, d'une possible participation. Plus originale est l'absence de Guillaume Fayet ou d'un mandant, riche fermier de Justin de Fontanges, châtelain de Velzic et de Lapeyre, et acquéreur d'une grande partie de ses propriétés lors de la vente de celles-ci comme biens nationaux<sup>11</sup>.

L'on ne sait rien des éventuelles discussions précédant la rédaction de leurs « *doléances, plaintes et remontrances* », même si nombre de Cahiers reprennent, parfois mot à mot, les mêmes propos<sup>12</sup>. L'on peut distinguer les réclamations d'intérêt local et celles d'ordre général à vocation plus politique même si, généralement, elles se recourent.

Les délégués de Lascelle « *tous nés français, âgés de 25 ans, compris dans le rôle des impositions et faisant la plus grande partie des habitants de cette paroisse [...] ont déclaré qu'ils protestent contre la fixation du lieu de l'Assemblée Générale des trois ordres à Saint-Flour. Attendu que la ville d'Aurillac est au centre des quatre prévôtés<sup>13</sup> de la Haute-Auvergne, dans un climat plus tempéré, qu'elle est plus considérable que Saint-Flour où il ne sera pas possible de loger tous les députés et leurs suites<sup>14</sup>.* »

De même, dans une affirmation mêlant politique et difficultés sociales, ils demandent « *qu'il soit établi une juste proportion entre la Basse et la Haute Auvergne, que l'on ait égard à la fertilité et richesse de la Basse Auvergne et à l'ingratitude du sol et pauvreté de la Haute-Auvergne<sup>15</sup>* ». Affinant leurs propos ils précisent « *que les fonds de terre en général, c'est-à-dire les prés, terres, jardins, montagnes soient imposés suivant leur nature et non suivant la qualité des propriétaires<sup>16</sup>, que le noble et le privilégié payent pour sa terre comme le roturier.* » Dans le même combat contre l'inégalité de statut ils condamnent<sup>17</sup> le tirage de la milice, demandant « *qu'il soit supprimé comme nuisant à l'agriculture et au commerce.* » Après élection de leurs délégués les signataires concluent leurs demandes par une formule très générale mais politiquement porteuse des grands changements à venir : « *leur donnent tous pouvoirs requis et nécessaires à l'effet de les représenter en ladite assemblée [...] de proposer, remontrer, aviser et consentir tout ce qui peut concerner les besoins de l'Etat, la réforme des abus, l'établissement d'un ordre fixe et durable [...] et qu'en conséquence il ne puisse être consenti par les députés du tiers état aux Etats généraux à aucune imposition qui ne soit supportée avec la plus parfaite égalité par les trois ordres et que tous privilèges et impositions soient totalement anéantis.* »

A l'inverse des rédacteurs de la vallée de la Jordanne défenseurs pointilleux de ce qu'ils considèrent leurs droits, les rédacteurs du Cahier de Giou-de-Mamou semblent d'une opinion des plus modérées<sup>18</sup> : « *Le meilleur des rois nous manifeste son amour et les soins prévoyants de sa bonté jusqu'à venir aux extrémités de son royaume et dans l'habitation du plus pauvre comme du plus riche : profitons de ce bienfait avec autant de respect et de reconnaissance ; mettons aux pieds de Sa Majesté nos doléances puisqu'il descend jusqu'à vouloir nous écouter favorablement par l'intérêt qu'il porte au bien de ses peuples et par le désir qu'il a de parvenir au bien de la classe la plus pauvre.* » Il est vrai que la plume était tenue par le desservant et non par un homme de loi voltairien !

<sup>11</sup> (SERRE Jean-Pierre) « Vente des biens nationaux et polarisation foncière autour des centres urbains cantaliens », Revue de la Haute-Auvergne, 2010, p. 473-488. C'est Jean Establies de Saint-Simon qui s'était porté acquéreur du château de Velzic.

<sup>12</sup> A.D.C. 17 B 38. Cahier de Lascelle. VANDEPLAS (Bernard) *Le Cantal de l'Ancien Régime...op.cit.* p. 295. Il signale la quasi-identité des textes entre Vézac, Omps, Saint-Mamet et Sansac de Marmiesse. Il y a une réelle ressemblance entre les Cahiers de Saint-Cirgues-de-Jordanne et Lascelle.

<sup>13</sup> Premier degré de la justice royale.

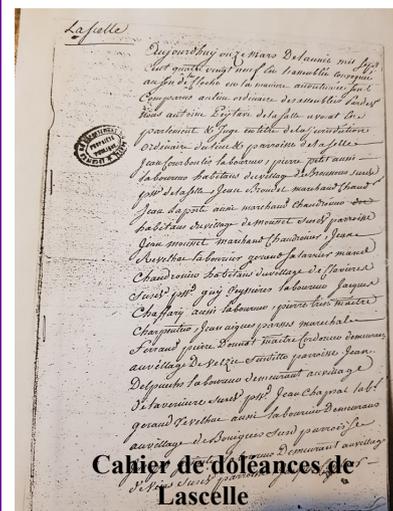
<sup>14</sup> C'est en fait la bataille permanente entre Saint-Flour et Aurillac pour savoir laquelle de ces deux cités doit avoir la prééminence.. Durant la Révolution on imaginait même, durant une courte période, un alternat pour satisfaire les deux cités.

<sup>15</sup> Ils croient nécessaire de préciser : « *Que la paroisse de Lascelle ne soit imposée qu'en proportion exacte.* »

<sup>16</sup> Les propriétaires forains – extérieurs à la paroisse – n'étaient pas imposés ! Pour l'essentiel il s'agit de nobles ou bourgeois aurillacois.

<sup>17</sup> La milice fut créée lors de la guerre de la ligue d'Augsbourg en 1688, le tirage au sort institué en 1691. Le Cahier de Drugeac argumente : « *La nation payant au roi un subside pour entretenir, soulager et recruter ses troupes, les milices ne doivent point avoir lieu : cette levée de miliciens désole les familles des laboureurs, cause l'émigration et, en conséquence, l'inculture des biens.* » Pour une étude générale sur la conscription voir SERRE (Jean-Pierre) « Les cantaliens et la conscription de la 1ere République à la Grande Guerre », Revue de la Haute-Auvergne, 2003, p. 379-399.

<sup>18</sup> VANDEPLAS {Bernard} *Le Cantal...op. cit.* p ; 312. Le rédacteur est ici le curé de la paroisse.



# Calendrier des manifestations dans la vallée en 2023

Janvier	Vendredi 6	Vœux municipalité St-Simon	Juillet	Samedi 1er	Fête école St-Simon Fête école Velzic	
	Mercredi 11	Club lecture Velzic		Jeudi 6	Atelier créatif Jordanime Velzic	
	Samedi 14	Stage Feldenkrais St-Simon		Samedi 8	Festival musique St-Simon	
	Dimanche 15	Marché Velzic		Mercredi 12	Club lecture Velzic	
	Mercredi 18	Atelier créatif Jordanime Velzic		Jeudi 13	Bal populaire ou cinéma plein air Velzic	
	Samedi 21	Quine A.P.E St-Simon		Samedi 15	Fêtes et salon du livre à St-Cirgues	
	Samedi 28	Quine A.P.E. Velzic		Dimanche 16	Marché Velzic	
	Dimanche 29	Jeux Jordanime Velzic		Samedi 22	Fêtes à Lascelle	
Février	Samedi 4	Concours belote Foot St-Simon	Août	Dimanche 23	Messe et musique accordéon cabrette St-Cirgues	
	Jeudi 9	Atelier créatif Jordanime Velzic		Samedi 29	Fête rugby St-Simon	
	Vendredi 10	Festival Théâtre « les 3 coups » VELZIC		Jeudi 3	Atelier créatif Jordanime Velzic	
	Samedi 11			Fête Velzic		
	Dimanche 12					
	Mercredi 15			Club lecture Velzic	Dimanche 6	
	Samedi 18	Belote Amicale joueurs Rugby St-Simon		Vendredi 11	Nuit des étoiles Velzic	
	Dimanche 19	Marché Velzic		Samedi 12	Fête Boussac	
Samedi 25	Stage Feldenkrais St-Simon	Dimanche 13				
Mars	Samedi 4	Soirée disco Velzic	Sept.	Mercredi 16	Club lecture Velzic	
	Dimanche 5	Quine A.P.E. Lascelle /St-Cirgues		Samedi 19	Fête Beillac	
	Jeudi 9	Atelier créatif Jordanime Velzic		Dimanche 20	Fête Beillac Marché Velzic	
	Samedi 11	Quine Rugby St-Simon		Dimanche 27	Messe et apéritif St-Jean de Done Repas Gaulois St-Simon	
	Dimanche 12	Vide grenier Velzic Jordagym		Oct.	Samedi 2	Forum des associations de la vallée à St-Simon
	Samedi 18	Carnaval A.P.E. Velzic			Dimanche 3	Trail'Tout Rugby St-Simon
	Dimanche 19	Marché Velzic / Rando Bleues St Simon			Jeudi 7	Atelier créatif Jordanime Velzic
	Samedi 25	Carnaval A.P.E. St-Simon			Mercredi 13	Club lecture Velzic
Avril	Samedi 1er	Chasse aux œufs A.P.E. Velzic Stage Feldenkrais St-Simon	Dimanche 17		Marché Velzic	
	Jeudi 6	Atelier créatif Jordanime Velzic	Dimanche 24		Jeux société Jordanime Velzic	
	Samedi 8	Chasse aux œufs C.C.A.S. St-Simon Concert musique classique Velzic	Samedi 30		Dériv'Chaînes Velzic	
	Mercredi 12	Club lecture Velzic	Nov.		Jeudi 5	Atelier créatif Jordanime Velzic
	Dimanche 16	Marché Velzic		Dimanche 8	Belote A.P.E. St-Simon	
	Samedi 22	Soirée à thème A.P.E. St-Simon		Mercredi 11	Club lecture Velzic	
Mai	Jeudi 11	Atelier créatif Jordanime Velzic		Samedi 14	Soirée jeux société St-Simon Comité Fêtes	
	Samedi 13	Dériv'Chouettes Aurillac		Dimanche 15	Marché Velzic	
	Dimanche 14	Troc à plantes Velzic		Dimanche 22	Jeux société Jordanime Velzic	
	Mercredi 17	Club lecture Velzic		Déc.	Samedi 5	Théâtre Velzic
	Dimanche 21	Marché Velzic			Jeudi 9	Atelier créatif Jordanime Velzic
	Samedi 27	Rando gourmande Velzic	Dimanche 12		Bourse aux jouets Velzic	
Juin	Samedi 3	Tournoi P'Tits Blacks St-Simon	Mercredi 15		Club lecture Velzic	
	Jeudi 8	Atelier créatif Jordanime Velzic	Dimanche 19		Marché Velzic	
	Samedi 10	Coupe du Cantal football St-Simon	Samedi 2		Téléthon	
	Dimanche 11					
	Mercredi 14	Club lecture Velzic	Dimanche 3		Téléthon Marché Noël St-Simon	
	Samedi 17	U.T.P.M.A.	Jeudi 7	Atelier créatif Jordanime Velzic		
	Dimanche 18	Marché Velzic Concours pétanque A.P.E. Velzic	Samedi 9	Repas des aînés St-Simon		
	Samedi 24	Pétanque Amicale joueurs Rugby St-Simon	Dimanche 10	Jeux de société Jordanime Velzic		
Dimanche 25	Jeux de société Velzic Jordanime	Mercredi 13	Club lecture Velzic			
			Dimanche 17	Marché Velzic		